

ОБЩЕГОРОДСКАЯ ЕЖЕНЕДЕЛЬНАЯ ГАЗЕТА

# Теледень

# СЛАВУТИЧ

№ 46 (290) 11 ноября 2004 года



Офіційний представник  
**ГАЗ**

БЕЗ ВЫХОДНЫХ

АВТОЗАПЧАСТИНИ

м. Чернігів, вул. Любецька, 46-8  
тел. 178-228, 178-338, 178-448

РЕМОНТ+ОБСЛУГОВУВАННЯ

с 8<sup>00</sup> до 20<sup>00</sup>

т. 178-768

АКЦІЯ

з 01.09.04 по 31.12.04

4x4

БЕЗКОШТОВНО:

МОНТОМ до склою  
в м. Славутич

4 місяці - 4 роки безкоштовного сервісу

Лагрос

ОФОРМЛЕННЯ КРЕДИТУ ЗА 20 ХВ. НА МІСЦІ  
БЕЗ ПЕРЕРВИ В ВІДДІЛІХ  
пр-т Миру, 45 102-036  
9-р. 177-599  
пр-т Миру, 80 170-307  
вул. Шевченко, 112а 0

ЛИДЕР ВСІХ ФОРМ МЕБЕЛІ **МЕРКЕ**

**МЕБЕЛЬ**

Встраиваемая бытовая техника

ЖИЛЯЯ Мягкая мебель спальни, гостиные

МАТРАЦЫ

Кредит

04622) 568-13

г. Чернигов, пр-т Мира, 180а

Лагрос  
ЧЕСНЯК  
МАСЛА

ЧХРП "ГАЗ - Сервис"

Пора врохайного вибору!

Цини вже дозріли!  
від 33 000 грн.

Автосалони пр-кт Миру, 231 8(04622) 56190 Прилуки: тел. 6(237) 35159  
в Чернігові: вул. Кітнєва, 1B 8(04622) 58275 Ніжин: тел. 8(231) 47122  
Славутич: 8(04479) 61180

★★★ !АКЦІЯ! ★★★

3 01.10. до 30.11.2004 р.

Кожному покупцю подарунки\* від  
Українського Автомобільного холдингу  
\*продаж за 1 грн.

VAZ 21099 32660 грн.  
30525 грн.  
1,5 L інжектор

VAZ 21093  
1,5 L інжектор

★ тюнінг-комплект! \*new!\*  
★ автомобільний причеп або автокомплект  
(магнітола, 2 колонки, антена, автосигналізація,  
центральний замок)  
★ гарантію збільшено вдвічі! \*new!\*

Укрсоцбанк

Кредит до 5 років!

м. Чернігів, вул. Любецька, 157  
(СТО "Чернігів-Лада", 2 пов.), т. 10-11-85, 22-1-33  
вул. Шевченка, 144а, т. 10-62-10.

Скидка 7%

МАГАЗИН САЛОН  
**СВІТ КЕРАМОІКИ**

плитка керамическая  
сантехника  
душевые кабины  
элитные ванны по низким ценам  
NEW зеркальная плитка  
NEW гипсовая лепка (декоры, карнизы, пилasters)

доставка бесплатно

ул.Г.Полуботка, 8 (возле Драмтеатра) т.8(04622)7-02-10

Укрсоцбанк

ЖИЛЬЕ В КРЕДИТ

до 15-ти лет

первоначальный взнос от 25%  
процентная ставка от 13% в валюте  
от 21% в гривнях

АВТОМОБІЛІ В КРЕДИТ

первоначальный взнос от 15%  
процентная ставка от 13,5% в валюте  
от 21% в гривнях

Тел. (0462) 126-896, 10-21-82

ІНТЕРШЛЯХБУД тел.(0462) 15-29-43, 11-22-07  
факс (0462) 10-17-61, 16-45-43  
м. Чернігів, Михайлі-Коцюбинське шосе, 3

Ціна за м<sup>2</sup> з ПДВ, грн.

Бетон В 7,5 (марка 100), щебень фр. 5-20	150-00
етон В 7,5 (марка 100), щебень фр. 20-40	144-00
Бетон В 12,5 (марка 150), щебень фр. 5-20	162-00
Бетон В 12,5 (марка 150), щебень фр. 20-40	156-00
Бетон В 15 (марка 200), щебень фр. 5-20	177-00
Бетон В 15 (марка 200), щебень фр. 20-40	171-00
Бетон В 20 (марка 250), щебень фр. 5-20	198-00
Бетон В 20 (марка 250), щебень фр. 20-40	192-00
Бетон В 25 (марка 300), щебень фр. 5-20	216-00
Бетон В 25 (марка 300), щебень фр. 20-40	210-00
Раствор M-75	111-00
Раствор M-100	126-00
Раствор M-150	165-00
Раствор M-200	201-00

Доступно кожному!  
3 1 по 30 листопада

**1% КРЕДИТ**

www.bis.com.ua

ГАЗ ПАЗ УАЗ ВАЗ ЗІЛ ІЖ УРАЛ КАМАЗ  
після відновлення  
м. Чернігів, вул. 50-ти річчя ВЛКСМ, 5В тел.: (04622) 2-41-43,  
(0462) 10-11-19 Дилер: (04622) 4-11-33  
гарантія сервіс лізинг від 3-х років

**ДІМ ТЕХНІКИ**

знижки, подарунки, дисконтні картки  
гарантійне та післягарантійне обслуговування  
техніки

Saturn EPSON LEXMARK Canon MACRO

т. 10-11-32

984 грн. 247 грн. 700 грн.  
1299 грн. 1299 грн. 1299 грн.

вул. Рокосовського, 14 вул. Шевченка, 12  
тел. 10-20-02, 10-20-03

СЕТЬ РЕСТОРАНОВ БЫСТРОГО  
ОБСЛУЖИВАНИЯ "МАСТЕР КУК"  
ищет партнёров для организации  
совместного бизнеса в г. Славутиче

**МАСТЕР КУК**  
ЗАВЖДИ СМАЧНО

(0462) 106-555, (067) 768-57-26

**TOKOS**  
туристическое агентство  
предлагает  
**ОГЛДХ В ЕГИПТЕ:**  
Хургада, Шарм-Эль-Шейх

г. Чернигов, пр-т Победы, 95  
3-этаж, комн. 26, тел. (0462) 106-460

Каждую неделю

горящие путевки

Утром - в рекламе,  
вечером - с Вами!  
У вас появилась еще одна  
причина купить Lanos и Sens  
теперь это можно  
сделать быстро и просто

Зап. от 43 920 грн.  
Lanos от 43 345 грн.  
КРЕДИТ

Lanos

Автосалони пр-кт Миру, 231 8(04622) 56190 Прилуки: тел. 6(237) 35159  
вул. Кітнєва, 1B 8(04622) 58275 Ніжин: тел. 8(231) 47122  
в Чернігові: пр-кт Перемоги, 70 8(0462) 195-302 Славутич: 8(04479) 61180

Магазин-салон  
**ОКНА ДВЕРИ**

Выставка-продажа  
дверей, окон,  
конструкций из  
металлопластика.  
Широкий ассортимент  
фурнитуры.

Рокоссовского, 10  
Тел. 171-320  
Рядом с магазином "Турист"

"ПАРТНЕР"  
Кредитна спілка

Тільки у нас прийом вкладів  
на депозитні рахунки  
під 24% річних

3 помісячно,  
або поквартально  
сплатою відсотків.  
При укладенні договору  
на строк  
м. Славутич, 12 місяців.  
вул. Героїв Дніпра, 2  
(перший поверх)  
тел./факс: 2-97-40

БАТЬКИ, НЕ ДОЗВОЛЯЙТЕ ДІЯМ ПУСТОЩІВ З ВОГНЕМ!

## ОБЩЕСТВЕННЫЙ СОВЕТ: ОГЛЯДЫВАЕМСЯ НА СДЕЛАННОЕ, ПЛАНИРУЕМ БУДУЩЕЕ

Таким было очередное заседание общественного совета по развитию города, состоявшееся в нынешний понедельник. Пожалуй, впервые за годы деятельности, совет отказался от провозглашенного статуса "вне политики" и очень активно обсудил результаты первого тура выборов президента и ход избирательной кампании в целом. Естественно, было высказано множество нареканий относительно освещения кампании в СМИ, организации процесса голосования и подсчета голосов в целом по Украине. Были и замечания креативные. К примеру, местные представители политических сил, поддерживающие кандидата в Президенты Виктора Ющенко, предложили устроить на городском телевидении теледебаты между руководителями штабов кандидатов, вышедших во второй тур. Состоятся ли дебаты — пока еще вопрос, поскольку и сами кандидаты, как известно, с вопросом не определились, однако сама идея — любопытна.

Впрочем, не политикой единой сыграли город. Точнее — политикой город точно сыграет не будет, и поэтому общественный совет, учтывая окончание очередного года деятельности, проанализировал, какие наиболее актуальные вопросы были за истекший год обсуждены, какие следуют вынести на рассмотрение в следующем году. В число последних, как решено на заседании, будут отнесены вопросы деятельности градообразующих предприятий АРСа и ЧАЗС, содействия участию в тендерах местных предпринимателей и ряд других.

## ОТВЕТ — ВДОГОНКУ

В предыдущем номере "ТС" мы опубликовали очередную подборку ответов славутинского городского головы на вопросы жителей города, поступающие на его имя в редакцию. Приятно осознавать, что по части вопросов В. Удовиченко не только дал комментарии, но и потребовал, чтобы в них разобрались непосредственно те, от кого зависит их решение. Именно таким оказался вопрос славутинки Л.Ю. Киселевой:

"В феврале 2004 года я заключила договор с ООО "Палви" на услуги кабельного телевидения. По договору, я обязана оплачивать услуги за каждый предыдущий месяц. Однако в мае 2004 года я услуг не оплатила, поскольку приняла решение о предоставлении мне услуг предприятием "Макет", но не обратилась в "Палви" для расторжения договора. В сентябре ООО "Палви" приспало мне претензию с требованием оплатить задолженность за весь период с мая по сентябрь. Правомерно ли это требование?"

**Владимир Удовиченко:**

— К счастью, мы уже пережили в Славутиче тяжелый период монополии на кабельное телевидение, и теперь у нас успешно действуют два предприятия — "Палви" и "Макет". И мы сделаем все, чтобы эти предприятия работали и монополия в этой сфере не возникла. Но! Процесс становления проходит достаточно непросто, и каких-то излишних эмоций по этому поводу возникать не должно. Мне кажется, подобного рода проблемы должны решаться в рабочем порядке, и я даю поручение руководству "Палви" разобраться в каждом подобном случае, в том числе — и в этом.

**Виктор Ивашико, директор "Палви":**

— Да, действительно, в договоре, заключаемом между нашим предприятием и потребителем, есть пункт о том, что в случае неуплаты за услуги свыше одного месяца договор считается расторгнутым. Но на практике мы далеко не всегда применяем столь жесткие меры. Почему? Случается, что клиент просто... забывает оплатить услуги кабельного телевидения. К примеру, недавно после трехмесячной неуплаты мы отключили славутинку Б. — женщина была очень обижена. Оказывается, из-за загрузки на работе она не имела физической возможности произвести оплату. Случаеться, таких — предостаточно. Потребитель, который не согласен с тем, что обязан оплатить услуги, полученные по договору до момента его расторжения, может обратиться в суд, где обязан доказать, что на самом деле не пользовался услугами кабельного телевидения, предоставленного нашей фирмой, в течение указанного срока.

**Николай Плюснин, юрист:**

— Согласно ст. 5.2.1. заключенного между Л. Киселевой и ООО "Палви" договора, при неуплате вами за услуги кабельного телевидения свыше одного месяца договор считается расторгнутым. То есть потребитель должен оплатить услуги по май 2004 года включительно. Требование об оплате задолженности по сентябрь, изложенное в направленной славутинке претензии ООО "Палви", является неправомерным.

## "ВЫБЕРИ МЕНЯ, ВЫБЕРИ МЕНЯ, ПТИЦА СЧАСТЬЯ ЗАВТРАШНЕГО ДНЯ..."

Нет, мы не напевали эту бодреньющую песенку, модную в середине 80-х годов прошлого столетия, обращаясь с очередным опросом к славутинам. Просто как-то само собой получалось, что ее смысл идеально "ложился" в смысл вопроса, который корреспонденты нашей газеты задавали жителям города. В самом деле, выбираем-то образ жизни на ближайшие пять лет! Итак, мы предложили славутинам обратиться к будущему президенту со своим избирательским наказом.

**Татьяна Божко:**

— Хотелось бы пожелать ему любви — к своему народу, терпения и последовательности — в реформах, а нам всем — уверенности в завтрашнем дне.

**Людмила Кириченко и Руслана Шаговая:**

— Очень хочется, чтобы президент думал о простом народе, заботился о его благосостоянии.

Хочется, чтобы президент своими действиями обеспечил молодежи стабильность и уверенность в том, что они могут обеспечить свою жизнь.

## ПОДЯКА ЗА ПРАЦЮ

3 нагоди професійного свята — Дня працівників соціальної сфери перший заступник міського голови Володимир Жигалло в заплі засідань міськвиконкому вручив Почесні грамоти міського голови, грошові премії та цінні подарунки 35 кращим фахівцям. Всім, хто опікується проблемами пенсіонерів, ветеранів війни та праці, інвалідів, дітей-сиріт, багатодітних сімей, самотніх літніх людей, у цей день були адресовані слова глибокої побажання та вдячності.

Повсякденна діяльність у Славутичі міського центру зайнятості, управління пенсійного фонду, управління праці та соціального захисту населення, відділу управління захисту населення від наслідків Чорнобильської катастрофи, соціально-психологічного центру, фондів соціального страхування від нещасних випадків на виробництві та соціального страхування з тимчасовою втратою працевздатності, центру медико-педагогічної реабілітації дітей-інвалідів, міського центру соціальних служб для молоді спрямовані на підвищення добробуту славутчан.

Людмила ЛЮБИВА,  
засідуюча Центром інформації

## ● ОФІЦІЙНО

Славутицька міська територіальна виборча комісія

ПОСТАНОВА

№ 2 від 10 листопада 2004 р.

## Про результати голосування та виборів депутатів Славутицької міської ради замість тих, які вибули

У відповідності до ст. 48 Закону України "Про вибори депутатів місцевих рад та сільських, селищних, міських голів" та протоколів дільничних виборчих комісій №№ 179, 182, Славутицька міська виборча комісія

ПОСТАНОВИЛА:

1. Зареєструвати депутатами Славутицької міської ради Київської області по округах:  
округ № 19 — Купного Валентина Іллічовича, 1935 року народження, позапартійного, пенсіонера.

округ № 37 — Купного Олександра Валентиновича, 1960 року народження, позапартійного, інженера технічного відділу державного спеціалізованого підприємства "Чорнобильська АЕС".  
2. Дану постанову оприлюднити в міських засобах масової інформації.

Голова виборчої комісії

О.Б. ЛИНКЕВИЧ

## СПРАШИВАЙТЕ — ОТВЕЧАЕМ



Сегодня в данной рубрике мы представляем вам не отвёты, подготовленные операторами "Горячей линии" на вопросы славутчан и касающиеся предпринимательской деятельности и работы общественных организаций, а собственную информацию, собранную по просьбе достаточно многочисленной группы наших читателей. В том числе и тех, кто обращался к нам в телефонном режиме или высказывал свои вопросы-предложения в ходе опросов, проводимых сотрудниками редакции.

Этот собирательный вопрос касался проблемы списков, согласно которым голосовали в первом туре и будут голосовать во втором жители Украины в целом и славутчане в частности. Он состоял из двух частей: во-первых, почему вышло так, что значительная часть украинцев оказалась вынужденной отставивать свое конституционное право избирать президента страны в суде и, во-вторых, будут ли списки уточнены ко

второму туру?

Как подчеркнул на общественном совете славутичский городской голова Владимир Удовиченко, основная проблема, которая возникла со списками в нашем городе, лежит сугубо в сфере... грамматической и уж никак не политической. Для формирования списков была использована база АСУ "Население" — как известно, эта программа действует в Славутиче уже более двух лет, причем действует весьма успешно, во всяком случае до сих пор никаких нареканий на ее работу не возникало. Причина "списочных несоответствий", считает В. Удовиченко, — в переводе фамилий с русского языка на украинский, при чем нередко сомнения в точности перевода вызывает написание фамилии не в избирательских списках, а в паспорте. Так или иначе, но мэр Славутича абсолютно уверен в том, что проблемы со списками (в нашем городе они, к слову, были менее ощущимы, чем в том же соседнем Чернигове) не преследовали цели срыва выборов.

Подготовила  
Майя РУДЕНКО

Что же до второй части вопроса, то ответ на нее прост. С одной стороны, ряд граждан действительно получил право проголосовать через суд. С другой — списки, в которые он был внесен по решению суда, не остаются на избирательных участках. То есть не исключено, что, несмотря на уточнение списков, которое сейчас ведется в городе (об этом редакции сообщила управляющая делами горисполкома Лидия Леонец), кто-то из жителей, имеющих право голоса и желающих проголосовать во втором туре, вновь может оказаться вне списков. Избежать этого просто: тем, чье голосование в первом туре было проблемным, всего-то и надо, чтоходить на участок и проверить наличие своей фамилии в уточненных списках. Но сделать это желательно до дня голосования: непосредственно 21 ноября этот вопрос вновь придется решать в суде.

## Я — ПРЕЗИДЕНТ

Продолжаем публикацию выдержек из работ участников конкурса "Я — Президент". Сегодня предлагаем вашему вниманию отрывки из работ Антонины Дудченко (сш № 4), Анны Серой (сш № 3), Аллы Прудиус (сш № 3), Наталии Калединой (сш № 3) и Яны Чумак (сш № 3).

Говорят, устами младенцев глаголет истина...

...Всі ми з тривогою спостерігаємо, як крок за кроком наближається президентські вибори. І ми, а точніше, повнолітні громадяни країни, повинні зробити правильний вибір. Цей момент — не лотерея, не рулетка — це народження і формування нового життя держави, здійснення сподівань мільйонів людей. Лише від нас залежить, хто з численних кандидатів зайде найвідповідальнішу посаду вершилля долі українців! Президент не лише вкарбувється в пам'яті сучасників, а й в історії розвитку незалежної України. Тому, яка від нього залишиться, згадка, вирішуватимуть не слова, а вчинки...

...Всі ми з тривогою спостерігаємо, як крок за кроком наближається президентські вибори. І ми, а точніше, повнолітні громадяни країни, повинні зробити правильний вибір. Цей момент — не лотерея, не рулетка — це народження і формування нового життя держави, здійснення сподівань мільйонів людей. Лише від нас залежить, хто з численних кандидатів зайде найвідповідальнішу посаду вершилля долі українців! Президент не лише вкарбувється в пам'яті сучасників, а й в історії розвитку незалежної України. Тому, яка від нього залишиться, згадка, вирішуватимуть не слова, а вчинки...

...Всі ми з тривогою спостерігаємо, як крок за кроком наближається президентські вибори. І ми, а точніше, повнолітні громадяни країни, повинні зробити правильний вибір. Цей момент — не лотерея, не рулетка — це народження і формування нового життя держави, здійснення сподівань мільйонів людей. Лише від нас залежить, хто з численних кандидатів зайде найвідповідальнішу посаду вершилля долі українців! Президент не лише вкарбувється в пам'яті сучасників, а й в історії розвитку незалежної України. Тому, яка від нього залишиться, згадка, вирішуватимуть не слова, а вчинки...

шиль жодного разу, жодного разу не зробиш нічого ідеального".

"На мою думку, створити ідеальну державу неможливо, так само як ідеальну людину, тому що кожен має плюси й мінуси, але можна створити структуру управління країною, ніж вона є зараз. Насамперед треба визнати помилки, яких допускалися твої попередники, адже на помилках вчаться. Потім визнати напрямки розвитку України, але треба взяти до уваги те, чого люди прагнуть, че дуже важливо, бо, по-перше, наша країна демократична, тобто народ бере участь у її управлінні, по-друге, буде набагато легше виконувати свої задуми, коли тебе підтримують і допомагають у цьому. Та найголовнішим для людини, яка хоче стати Президентом, повинно бути шире бажання жити для народу, вказати правильний шлях людям, навіть якщо виразиши віршальна відповідь буде не на її користі. Я не буду сперечатися з людиною, яка скаже, що це дещо ідеалізований метод набуття президентського титулу, та невже його так важко виконати.."

От редакції. Наши дети уже размышляют о демократии, институте президентства, будущем страны. Через пять лет все они начнут не размышлять, а выбирать. Хватит ли у взрослых мудрости таки создать для них приемлемые условия, в которых они смогут развиваться по-человечески?



Ольга,  
пенсіонерка:

Хочу, чтобы наш народ наконец-то выбрал такую власть, которая будет о нем хотеть и заботиться.



Людмила Кириченко и Руслана Шаговая:

— Очень хочется, чтобы президент думал о простом народе, заботился о его благосостоянии.

Хочется, чтобы президент своими действиями обеспечил молодежи стабильность и уверенность в том, что они могут обеспечить свою жизнь.

Хочу, чтобы выборы были честными. А то знаете, что люди говорят? Что в Одессе стоят два американских корабля с самолетами (штук по 150), и если у нас что-то пойдет не так... А еще рассказывают, что по всей Украине в день выборов будут курсировать поезда, которые станут перевозить с места на место тех, кто проголосует как надо. И в первом туре, люди говорят, так же было, и во втором будет...

Сергей, оператор телевидения:  
— Хочу, чтобы новый президент выполнил свои собственные предвыборные обещания!

● ИПО ГСП "ЧАЭС" ИНФОРМИРУЕТ  
**ЧЕРНОБЫЛЬСКУЮ АЭС ПОСЕТИЛА  
ГРУППА ИНСПЕКТОРОВ МАГАТЭ  
ВО ГЛАВЕ С ДИРЕКТОРОМ  
ДЕПАРТАМЕНТА ГАРАНТИЙ  
КЕНЖИ МУРАКАМИ**

Во время встречи с директором ГСП ЧАЭС Александром Смышляевым господин Кенжи Мураками сказал, что он доволен сотрудничеством МАГАТЭ и Чернобыльской АЭС. В реализацию мероприятий по контролю состояния ядерного топлива на станции вложены значительные средства. Одной из важных и наиболее сложных проблем является состояние топлива внутри объекта "Укрытие" и определение статуса самого объекта.



Директор Чернобыльской АЭС Александр Смышляев проинформировал гостей о том, что Чернобыльская АЭС останется, но персонал выполняет работы по новым направлениям. Ведется демонтаж оборудования, не оказывающего влияния на ядерную безопасность энергоблоков; осуществляется поддержка энергоблоков и всего технологического комплекса ЧАЭС в безопасном состоянии в соответствии с требованиями законодательных и нормативных документов; ведется ремонт помещений постоянного пребывания персонала. Продолжается процесс усовершенствования структуры управления предприятием. Стоят большие задачи на 2005—2006 годы. На промышленной площадке ЧАЭС предстоит ввод в эксплуатацию многих объектов инфраструктуры: завода по переработке жидких радиоактивных отходов, промышленного комплекса по обращению с твердыми радиоактивными отходами, хранилища отработанного ядерного топлива. Начата работа по подготовке мероприятий к 20-летию Чернобыльской катастрофы.

## ИНФОРМАЦИОННОЕ СООБЩЕНИЕ

9 ноября в конференц-зале библиотечно-информационного центра состоялось учредительное собрание городской общественной организации "Общество защиты прав потребителей жилищно-коммунальных услуг в многоквартирных домах "Паритет". В ходе собрания был обсужден итвержден Устав организации, который декларировал целью ее деятельности удовлетворение и защиту законных прав и интересов своих членов и членов территориальной общины города, а также осуществление просветительской работы в сфере жилищно-коммунального хозяйства и местного самоуправления. Открытым голосованием на должность председателя организации был избран Александр Юрьевич Теплов.

Более детальную информацию о себе организация сообщит читателям "ТС" после выполнения процедуры легализации в органах исполнительной власти Славутича.

## ПОЗДРАВЛЯЕМ

**спортсменов спортклуба "Славутич-КЭМПО" и их родителей!**

7 ноября в Золочиве Львовской области состоялся открытый Кубок Львовской области по киокушинкай каратэ среди детей и юношей "Золочив-2004". Чемпионами и призерами стали следующие спортсмены спортклуба "Славутич-КЭМПО":

1. Антонян Дима (14—15 лет, до 50 кг) — 1 место
2. Луговский Богдан (12—13 лет, до 40 кг) — 1 место
3. Макаров Богдан (12—13 лет, до 35 кг) — 1 место
4. Плугин Денис (14—15 лет, до 50 кг) — 1 место
5. Сухачев Максим (8—9 лет, св. 40 кг) — 1 место
6. Федоров Алексей (16—17 лет, св. 50 кг) — 2 место
7. Гурдина Саша (11—10 лет, до 35 кг) — 3 место
8. Головач Женя (10—11 лет, до 40 кг) — 3 место
9. Кручко Дима (12—13 лет, св. 40 кг) — 3 место
10. Лунин Иван (10—11 лет, до 35 кг) — 3 место

Тренер — Б.Н. Уханов.

Сборная команда спортивного клуба "Славутич-КЭМПО" заняла 2-е общекомандное место среди 7 команд из спортклубов и областных федераций Украины (Золочив, Бровары, Львов, Тернополь, Хмельницкий, Чернигов, Славутич).

Количество участников соревнований — 210 человек.

Молодцы! Так держать!



**Прошу  
слова**  
Мой вопрос городскому  
голове Славутича.

ФИО \_\_\_\_\_

Купон отправьте  
по адресу:

14000, г. Чернигов,  
пр-т. Мира, 34  
редакция газеты  
"Теледень-Славутич"

Адрес \_\_\_\_\_

Телефон \_\_\_\_\_

## РЕСУРСНИЙ ЦЕНТР ДЛЯ НЕУРЯДОВИХ ОРГАНІЗАЦІЙ

9 листопада міська громадська організація "Центр розвитку громади" презентувала Ресурсний центр з підтримки неурядових організацій.

У його відкритті взяв участь міський голова Володимир Удовиченко, представники міської адміністрації та депутати міської ради, лідери неурядових організацій та підприємці Славутича.

Голова Центру розвитку громади Віктор Одінця, відкриваючи святоче зібрання, висловив слова вдячності всім, хто підтримував їх у реалізації проекту "Програма зміцнення потенціалу громади міста Славутича", особливо Міністерству торгівлі і промисловості Великобританії та гостям — представникам цього міністерства X. Тревору та контролеру проекту М. Ліллі. Вся робота Центру буде спрямована на підтримку неурядових організацій міста та започаткування коштів до Славутича. Йде мова про соціальні партнерства і соціальне інвестування.

Створена інформаційна база громадських організацій засвідчила, що їх в місті зареєстровано близько 100, з них 50 діючих, 10—15 — активно діючих. Під час навчання керівників громадських об'єднань було виявлено, що в більшості організацій недостатня матеріально-технічна база, а при об'єднанні їх зусиль вони б могли не лише конкурувати, а й здійснювати спільні проекти. Відкритий Ресурсний центр забезпечить їх не тільки технічно, консультивуючи підтримкою, а й доступом до сучасних інформаційних каналів. Спеціально обладнане приміщення буде ви-

користовуватися для проведення заходів, тренінгів, навчання, набору та тиражування друкованих матеріалів. Тут відкритий доступ до Інтернету та електронної пошти, створена бібліотека періодичних видань, працює "гаряча лінія". За участю представників донорських організацій надватиметься практична допомога в підготовці заявок на гранти.

У вітальному слові міський голова Володимир Удовиченко зазначив, що в Славутичі працює найвідкритіша модель відносин "Влада — бізнес — громадськість". Це — основа для вирішення багатьох проблем, шлях до громадянського суспільства, який лежить через формування ціннісних орієнтацій громади, її морально-етичних пріоритетів, національну консолідацію громадських організацій, вміння людей слухати і бути почутими. Якраз цього і не вистачає нації в ході проведення виборів Президента України.

Міський голова разом із X. Тревором перерізали стрічку до офісу Ресурсного центру. Лідери громадських організацій у своїх промовах дали високу оцінку створенню закладу, який надасть важому допомогу в їх подальшій діяльності. Гости з Великобританії вручили всім учасникам сертифікати за результативну роботу в проекті.

Офіс Ресурсного центру знаходиться за адресою: Київський квартал, 15 (дитячий садок №5), 2-й поверх, приміщення Центру підтримки підприємництва.

Людмила ЛЮБИВА, завідувуча Центром інформації



Міський голова вручив Подяку Центру розвитку громади

## НАС ЗАХЛЕСТЬВАЕТ НАСИЛИЕ?

3—4 ноября в Одессе проходила всеукраинская научно-практическая конференция, посвященная проблемам насилия в семье. Наш корреспондент принял участие в ее работе

Наверное, это действительно проблема — если конференция проходила по инициативе Министерства по делам семьи и молодежи при поддержке Одесской областной государственной администрации, управления по делам семьи и молодежи и Национальной юридической академии.

Наверное, это действительно проблема — семейное насилие — если этой теме была посвящена конференция, на которую съехались работники управлений по делам семьи и молодежи со всех областей Украины, сотрудники правоохранительных органов, специалисты профильных министерств и ведомств. Наверное, это действительно заслуживает столь пристального внимания — если на конференции присутствовали представители СМИ из всех регионов Украины.

Наверное, это даже большая проблема, чем мы хотим признать, потому что в базовых документах, на которых основывают свою работу правоохранители и специалисты служб, связанных с проблемами семьи и детей, наблюдаются значительные различия даже в самом определении того, что касается проблем насилия в семье.

Наверное, это неразрешимая для общества проблема, потому что замечательный закон, направленный как раз на предотвращение этого зла, принят в Украине почти три года тому назад, но до сих пор не действует. Потому как механизмов нет — в отличие от аналогичных актов, принятых в цивилизованном мире. Да и сами правоохранители на конференции честно признавали, что "не любят" сегодня сотрудники милиции разбираться с жалобами граждан, жалующихся на то, что самые, казалось бы, близкие люди, третируют их постоянно или, во всяком случае, гораздо чаще, чем это можно вытерпеть: если паче всех чаяний такое дело и доходит до суда, то в подавляющем большинстве случаев оно там же и разваливается. Хотя чаще всего оно до суда и не доходит — пострадавшие забирают заявления либо поддавшись на уговоры своих же мучителей, либо по иным вполне понятным причинам. И дело затихает — до следующего эпизода. Нередко такая вот "окопная война", в конце концов, оканчивается трагедией: либо насилиник забивает жертву на смерть, либо жертва в состоянии аффективной самозащиты убивает своего мучителя.

Справка. Согласно данным социологического исследования "Молодая семья в современной Украине", проводившегося Государственным институтом проблем семьи и молодежи среди женщин, разведеншихся со своими мужьями, 75 процентов из них испытывали со стороны супругов насилие — либо сексуальное при-

нуждение, либо побои, жили в условиях постоянного психологического давления, угроз, оскорблений и унижений. Примечательно, что большинство очевидных жертв семейного насилия при опросе никак не могли взять в толк, о чем их спрашивают. Подавляющее большинство женщин вообще не считают сексуальные домогательства со стороны мужа и угрозы с его стороны прекратить финансировать нужды семьи проявлениями насилия.

Как неоднократно подчеркивалось в ходе конференции, семейное насилие в Украине носит системный характер. Порожденное комплексом социально-экономических проблем, оно не может быть не то что искрено — смягчено — теми многочисленными мерами, которые принимаются соответствующими структурами. Особенно показательным с этой точки зрения кажется диалог между журналистом и сотрудником органов внутренних дел, состоявшийся в кулуарах конференции (точнее — в курилке), где и был подслушан автором этих строк. Коллега вполне резонно пытал правоохранителя за то, что у нас не используется столь популярное на Западе предписание, согласно которому мужчина-насильник не должен приближаться к жертве — жене, ребенку, матери, теще, сестре и т.д. — ближе, скажем, чем на 50 метров. В противном случае нарушителя ожидает либо штраф, либо тюремное заключение.

Ну, да, выносится такое предписание, а при этом насилиник и жертва живут в одной и той же малогабаритной квартире общей площадью 35 квадратных метров! — не менее резонно парировал его собеседник. Аналогичным образом они проанализировали практическую эффективность штрафа, изымаемого за выходки тирана-мужчины из семейного бюджета по решению суда, и ряд других мер определенных законодательно...

Справка. По информации, обнародованной заместителем министра по делам семьи и молодежи Валерием Танцюром, Днепропетровская и Черниговская области лидируют по численности бытовых убийств — их количество доходит до 45 процентов. При этом численность жертв на Черниговщине почти в три раза меньше, чем на Днепропетровщине.

Примечательно, что насилию в семье подвергаются не только женщины, но и мужчины. Однако статистических данных в отношении последних практически нет — мужчины редко признаются, что испытывают нечто подобное со стороны "слабого пола". Серьезной является и проблема семейного насилия по отношению к пожилым людям.

Особое внимание на конференции уделялось насилию в семье по отноше-

нию к детям, хотя, как отметила заместитель министра по делам семьи и молодежи Зинаида Кияница, как раз эти действия наиболее контролируемые и заметны. О том, что ребенок переживает насилие в семье, обычно знают и школьные учителя или детсадовские воспитатели, и врачи детской поликлиники, и сотрудники службы по делам несовершеннолетних. К сожалению, знание проблемы нередко не оказывает влияния на ее решение.

Впрочем, для защиты детей от насилия как разработает мера, в свое время признававшаяся крайней. Государство лишает горе-родителей родительских прав. Дети из таких семей часто за благо воспринимают помещение в интернат или приют. Проблема неблагополучности семьи при этом не решается, поскольку через год-другой в функционально несостоятельных семьях на свет появляются новые малыши.

Чем беднее регион, тем чаще в нем встречаются подобные проблемы. Черниговская и ряд западных областей отличаются особым социальным явлением, уже получившим у работников специализированных служб название "ребенок ради пособия". Суть явления проста: "заводя" все новых и новых детишек, родители живут на выплачиваемое им государством пособие. Излишне пояснять, что сами невольные кормильцы при этом лишены самого необходимого.

Сказать, что в стране не ведется работа по предупреждению семейного насилия было бы неверно. Однако вопросов в решении этой проблемы гораздо больше, чем ответов. Поэтому для ее решения необходимы комплексные мероприятия и гораздо более тесное взаимодействие между правоохранительными органами, медицинскими учреждениями, судебной системой, рядом других государственных и негосударственных организаций, которые работают в данном направлении.

Справка. В 2003 году на учете в органах внутренних дел пребывало более 83 тысяч человек, учинявших насилие в семье. Только в прошлом году на учет было поставлено 33 725 человек, 24 191 из них совершил физическое насилие, 7699 — психологическое, 1722 — экономическое, 143 — сексуальное. Вынесено 48 651 официальное предупреждение, сделано 6656 защитных предписаний. С целью предоставления неотложной психологической помощи лицам, которые стали жертвами насилия, работают "горячие линии" и "телефоны доверия" во всех областях Украины, а также всеукраинская специализированная "Детская линия" (№ тел. 8-800-500-21-80), звонки по которым бесплатны.

Подготовила Майя РУДЕНКО

## ЭКОНОМИЧЕСКИЙ ПРОРЫВ-2005

**Главным подтверждением социальной направленности нынешнего Кабмина является проект бюджета на 2005 год. Для того чтобы убедиться в этом, давайте рассмотрим общие очертания проекта бюджета-2005**

Начнем с того, что минимальная заработная плата с 1 сентября 2004 года повышенна с 205 до 237 грн., то есть превысила среднюю зарплату 2000 года (230 грн.). Одновременно восстановлены межтарифные соотношения — ликвидирована "уравниловка" в оплате труда специалистов различной квалификации. Кабинет Министров увеличил с 1 сентября на 15,6% должностные оклады и ставки почасовой оплаты труда работникам отдельных отраслей бюджетной сферы (педагогам, медикам и ученым). Важным аспектом для вышеперечисленных групп бюджетных работников является то, что проектом бюджета-2005 установлено с 1 января повышение минимальной заработной платы до 262 грн. (с сохранением межтарифных соотношений), что, без сомнения, существенно скажется на росте доходов работников образования, здравоохранения, науки и культуры.

Проект бюджета-2005 также предусматривает увеличение финансирования здравоохранения на 2,5 млрд. грн., что на 18% больше, чем в 2004 году. Почти на трети увеличиваются затраты местных бюджетов на здравоохранение. Приоритетным направлением остается предоставление консультативной, лечебной, реабилитационной помощи общегосударственным учреждениям здравоохранения населению. Растет объем финансирования лечебных мероприятий в расчете на одного человека. Такой рост соста-

## СОЦИАЛЬНЫЙ БЮДЖЕТ: ОБРАЗОВАНИЕ

**Кабмин настаивает на необходимости принятия Государственного бюджета на 2005 год до президентских выборов. Некоторые депутаты против. Но, какой бы ни была эта новая концепция, сегодня "бюджетникам" стоило бы гарантировать уже обещанное повышение уровня жизни. Тем более что даже правая оппозиция в парламенте вынуждена была признать проект бюджета действитель но социально ориентированным. Ну а если победитель на выборах возьмется "перекраивать" уже принятый документ в сторону увеличения отчислений на "соцналку", право слово, "бюджетники" возражать не будут**

5 октября Кабмин заявил, что Государственный бюджет Украины на 2005 год необходимо принять до начала выборов.

Так, сводный бюджет-2005 предусматривает расходы на финансирование системы образования в Украине в размере 23 282,9 млн. грн. И это на 40% (на 6709,8 млн. грн.) превышает суммы, выделенные на нужды системы образования в бюджете-2004. Объем обеспечения учебных заведений бесплатными учебниками также вырастет практически вдвое: с 94 869,6 тыс. грн. в 2004 году до 173 947,3 тыс. грн. в 2005-м. Учитывая то, что в стране около 6 млн. школьников, примерно четверть населения страны будет избавлена от сентябрьских "забегов" по книжным рынкам в поисках учебников и пособий для любимых отрывков. К тому же необходимо учесть, что стерты ноги — единственный недостаток "охоты" за учебниками. Если у вас в семье есть дети школьного возраста, то вы прекрасно знаете, в какую "копеечку" влетает приобретение учебной литературы. Достаточно будет сказать лишь то, что для малоимущих слоев населения сентябрьские расходы на книги съедают львиную долю семейного бюджета.

Кроме того, в госбюджете-2005 предполагается существенно увеличить финансирование ряда целевых программ. Так, объем финансирования программы "Школьный автобус" составит в 2005 году — 83 450 тыс. грн., что вдвое больше, чем в 2004-м (33 450 тыс. грн.). В проекте госбюджета впервые за всю историю независимой Украины присутствует отдельная статья расходов на компьютеризацию профессионально-технических учебных заведений — 40 000 тыс. грн. Таюю в бюджет-2005 заложены расходы по тем статьям законодательства, которые ранее не исполнялись (их действие ежегодно приостанавливается именно законом о госбюджете), а именно:

- бесплатное питание учеников 1 — 4 классов — 401,8 млн. грн;
- установление педагогической нагрузки учителя — 18 учебных часов в неделю, введение доплат за классное руководство и заведование учебными кабинетами — 138,4 млн. грн;
- льготный проезд студентов вузов и ПТУ водным и автомобильным транспортом — 28,2 млн. грн;
- выплата денежной помощи при выходе на пенсию — 1,4 млн. грн;
- предоставление одноразовой помощи детям-сиротам при достижении 18-летия — 6,4 млн. грн.

Помимо этого, проект госбюджета предусматривает окончательное решение проблемы исполнения ст.57 закона об образовании. В документе предусмотрены средства на погашение задолженности невыплаченных в прошлые годы надбавок за высшую лет и помощи на оздоровление при предоставлении ежегодного отпуска педагогическим работникам на общую сумму 690 млн. грн.

С 1 сентября минимальная зарплата была повышенна с 205 до 237 грн. Заметим, что в результате она превысила среднюю заработную плату уровня 2000 года. Тогда средний заработок в стране составлял 230 гривен. Параллельно с этим восстановлены межтарифные соотношения — ликвидирована "уравниловка" в оплате труда специалистов различной квалификации. Также с 1 сентября Кабмин увеличил на 15,6% должностные оклады и ставки почасовой оплаты труда работникам отдельных отраслей бюджетной сферы (педагогам, медикам и ученым).

Помимо этого, немаловажным фактором для работников бюджетной сферы, к числу которых относятся и преподаватели в государственных учебных заведениях всех степеней и уровнях аккредитации и научные работники, является предусмотренное в проекте бюджета-2005 очередное повышение минимальной заработной платы. С 1 января 2005 года она составит 262 грн., с сохранением межтарифных соотношений.

Но, право слово, ни один из "бюджетников" не будет протестовать, если победитель на выборах, придя в власти, "перекроит" уже принятый бюджет в сторону увеличения расходов на социальные нужды. В то же время принятие основного финансового документа до выборов позволит гарантировать населению, что новый президент и новый глава Кабмина не примутся "перегибывать" бюджет, урезая расходы на социальную сферу.

Галина СТОЯН

вит 29,7% в сравнении с 2004-м. На осуществление централизованных мероприятий по обеспечению лечебных учреждений инсулином, иммунобиологическими препаратами, имплантатами сердца, эндопротезами и т.д. планируется затратить почти миллиард гривен (929 274,8 тыс. грн.).

Значительный вклад планируется осуществить в развитие здравоохранения в сельской местности. В рамках программы "Централизованная закупка високовартирного обладнання для закладів охорони здоров'я" проектом бюджета-2005 предусмотрено финансирование в объеме 146 000 тыс. грн., а по программе "Централізоване придання автомобілів швидкої медичної допомоги для сільських закладів охорони здоров'я" планируется осуществить закупки автомобилей скорой помощи для села на сумму в 40 000 тыс. грн.

Сводный бюджет-2005 также предусматривает финансирование системы образования в Украине в размере 23 282,9 млн. грн., что на 6709,8 млн. грн. больше, чем в 2004 году (на 40%). Кроме того, предполагается существенно увеличить финансирование ряда целевых программ. Так, объем финансирования программы "Школьный автобус" составит в 2005 году — 83 450 тыс. грн., что вдвое больше, чем в 2004-м (33 450 тыс. грн.). Объем обеспечения учебных заведений бесплатными учебниками также вырастет практически вдвое: с 94 869,6 тыс. грн. в 2004 году до 173 947,3 тыс. грн. в 2005 году. Впервые в проекте

предусмотрено финансирование системы образования в Украине в размере 23 282,9 млн. грн., что на 6709,8 млн. грн. больше, чем в 2004 году (на 40%). Кроме того, предполагается существенно увеличить финансирование ряда целевых программ. Так, объем финансирования программы "Школьный автобус" составит в 2005 году — 83 450 тыс. грн., что вдвое больше, чем в 2004-м (33 450 тыс. грн.). Объем обеспечения учебных заведений бесплатными учебниками также вырастет практически вдвое: с 94 869,6 тыс. грн. в 2004 году до 173 947,3 тыс. грн. в 2005 году. Впервые в проекте

предусмотрено финансирование системы образования в Украине в размере 23 282,9 млн. грн., что на 6709,8 млн. грн. больше, чем в 2004 году (на 40%).

На развитие науки и научно-технического потенциала Украины в проекте госбюджета-2005 (ст. 27) предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено восстановление доплаты за высшую лет и помощи на оздоровление при предоставлении ежегодного отпуска педагогическим работникам на общую сумму 690 млн. грн.

На развитие науки и научно-технического потенциала Украины в проекте госбюджета-2005 (ст. 27) предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,8% больше, чем ассигнования 2004 года. Из госбюджета предусмотрено финансирование следующих приоритетных направлений: развитие национального телерадиоинформационного пространства — 260 874,1 тыс. грн. (2004 г. — 230 459 тыс. грн.); государственные программы сохранения историко-культурного наследия, развитие музеев, сохранение библиотечных и культурных фондов — 155 640,1 тыс. грн. (2004 г. — 102 124,8 тыс. грн.); государственная поддержка национальных и государственных художественных коллективов, концертных и цирковых организаций, а также развитие национального театрального искусства — 126 702 тыс. грн. (2004 г. — 82 332,3 тыс. грн.); общегосударственная программа развития национальной киноиндустрии — 20 250 тыс. грн. (2004 г. — 20 200 тыс. грн.). В проекте бюджета-2005 также предусмотрено финансирование в размере 1966,3 млн. грн., что на 26,

# КАБМИН СОЗДАЛ СИЛЬНУЮ СИСТЕМУ ЛЬГОТ И СУБСИДИЙ

Как и в этом, так и в следующем году Кабмин предусмотрел систему льгот и субсидий. Эта система является важной составляющей социальной политики правительства.

Согласно Закону Украины "О Государственном бюджете Украины на 2004 год", предусмотрены следующие субвенции из государственного бюджета местным бюджетам:

- 2167,3 млн. грн. на предоставление льгот ветеранам войны и труда, ветеранам военной службы, ветеранам органов внутренних дел, реабилитированным гражданам, которые стали инвалидами в результате репрессий или являются пенсионерами, гражданам, которые пострадали в результате Чернобыльской катастрофы, и жилищных субсидий населению на оплату электроэнергии, природного газа, услуг теплоснабжения и водоотвода, квартирной платы, вывоза бытового мусора и жидких нечистот;

- 509,6 млн. грн. на предоставление льгот ветеранам войны и труда, ветеранам военной службы, ветеранам органов внутренних дел, гражданам, которые пострадали в результате Чернобыльской катастрофы, и жилищных субсидий населению на приобретение твердого и жидкого бытового топлива и сжиженного газа;

- 618,5 млн. грн. на предоставление льгот ветеранам войны и труда, военной службы, органов внутренних дел, реабилитированным гражданам, которые стали инвалидами в результате репрессий, или являются пенсионерами, гражданам, которые пострадали в результате Чернобыльской катастрофы, на услуги связи и другие предусмотренные законодательством льготы (помимо льгот п. 1 и п.2.) и компенсацию за льготный проезд отдельных категорий граждан.

Между тем, прошлое правительство в свое время, наоборот, отменило ряд льгот, в частности, для военнослужащих, работников МВД и ряда других категорий граждан. В тяжелом положении тогда оказались инвалиды, многодетные семьи с детьми и матери-одиночки.

Верховная Рада приняла законы о помощи этим категориям граждан. Они должны были вступить в силу с 1 января 2001 года; соответствующие расходы были предусмотрены в бюджете. Но 12 января 2001 года Кабинет министров принял постановление № 14, в котором все утвержденные законом нормы уменьшились в 4—5 раз.

Предыдущее правительство за годовой период своей деятельности увеличило задолженность по социальным выплатам семьям с детьми в 1,5 раза, до 65,6 млн. грн. Оно начало погашать ее лишь буквально перед собственной отставкой.

При действующем правительстве эта задолженность полностью ликвидирована. Правительство увеличило, в сравнении с правительством прошлым (соотношение начала 2001-го и начала 2004-го), размеры среднемесячных пенсий по инвалидности на 81%, размер среднемесячных пенсий по утрате кормильца — на 97% (практически — в 2 раза). В долларовом эквиваленте произошел такой же рост пенсий.

Для более понятного сопоставления результатов работы правительства в сфере социальной защиты населения было бы полезным сравнить результаты годовой работы прошлого правительства и данные на начало 1998 года, то есть на 3 года назад. Расчеты показывают, что в долларовом эквиваленте размеры среднемесячных пенсий по инвалидности между 1998 и 2001 годом сократились с \$35,9 до \$15,2, а размер пенсий по утрате кормильца — с \$22,77 до \$9,58.

Андрей МИХНЕВСКИЙ

## • ВЫБОРЫ-2004

# ПЕРВЫЙ ТАЙМ МЫ УЖЕ ОТЫГРАЛИ...

Заметки очевидца, не претендующего на звание носителя объективной информации

### КСТАТИ, О ПТИЧКАХ...

Данный материал я планировал посвятить сугубо технологическим моментам проведения первого тура президентских выборов на предмет их соответствия требованиям действующего законодательства. Но таки не удержусь — позволю себе сделать одно лирическое отступление по поводу политических взглядов руководства. За всю короткую историю Славутича мы только однажды стали свидетелями того, как руководитель ЧАЭС позволил себе иметь мнение, не совпадающее с "генеральной линией" партии власти. Имя этого руководителя — Сергей Парашин. Сразу после обнародования первого свободного политического мнения нашего руководителя мы его лишились. В смысле, трудовой коллектив лишился сразу всего — и своего свободного мнения, и своего директора. Так что в том месте, где рождаются руководители государственных предприятий и организаций, там же и проходят торжественные похороны их свободного волеизъявления. Не забывайте об этом, когда слушаете и смотрите их выступления, дабы не стать такими же манипулируемыми созданиями...

### ДЫРКА ОТ БУБЛИКА

Не знаю, любите ли вы читать новый Закон "О выборах Президента Украины" так, как это люблю делать я, но по первым итогам реализации данного замечательного документа пора снимать фильм "Избиратели тоже плачут". В том плане, что на бумаге написано одно, а в реальной жизни пришлось наблюдать совсем другое. Сразу скажу о том, что ситуация в Славутиче была гораздо лучше, чем в целом по стране, и мы просто не сталкивались с теми проблемами, которые возникли в иных регионах, как-то: блокирование открытия избирательных комиссий, трудности с комплектацией их штатов, "десанты" крепких ребят с открепительными талонами и т.д. и т.п. Однако даже то, что пришлось увидеть собственными глазами, оптимизма не внушает — если требования закона нарушают государственные органы, то правовое государство нам вряд ли удастся построить. Потому как о правовом государстве можно говорить только тогда, когда соблюдаются все положения закона, а не выборочные участки по алгоритму: здесь мы закрываем глаза — тут страницу перелистываем — а там мы рыбью заворачиваем.

К примеру, если в пункте 10 статьи 20 Закона сказано, что избирательные участки создаются не позднее 50-ти дней до даты проведения выборов, то участки могут быть созданы только раньше этого срока, но никак не позже. Согласно требованиям закона, участковая избирательная комиссия должна быть создана не позднее 35-ти дней до времени "Ч" и провести первое заседание в течение трех дней с момента создания. А у нас в городе членов комиссий удалось собрать только 14 октября и то только потому, что местная власть приложила невероятные усилия, чтобы ускорить этот процесс.

Приглашения избирателям должны быть разданы минимум за неделю до выборов, чтобы в оставшееся время избиратели имели время убедиться в правильности составления списков, а участковые комиссии внести необходимые изменения и уточнения в списки. Увы, даже в нашем небольшом и благополучном городке не обошлось без накладок. Итут самое время поговорить о закономерности некоторых "случайностей"...

### МЕРТВЫЕ ДУШИ

Человек не машина, и никто, конечно, от погрешностей не застрахован, но ошибка ошибке — рознь, а тотальность "негараздив" в списках избирателей по всей стране наводит на смутную догадку о том, что этот бардак был тщательно спланирован и организован. И только крайне наивный человек может поверить в то, что при той сумме средств, которые затрачены на проведение выборов, и той силе административных ресурсов, которые задействованы, ошибки в составлении списков были случайными. Поэтому у меня тут же возникает вопрос — если у работников Пенсионного фонда достаточно энтузиазма, чтобы разносить агитационные материалы кандидата от власти по квартирам пенсионеров, то им абсолютно ничего не могло помешать выяснению того, что кое-кто из избирателей не сможет дойти до участка в силу того, что давным-давно отошел в мир иной. Тем не менее недостоверные списки были составлены, а городской голова их подписал. И если в нашем городе покойников оставили в покое, то я не уверен, что в других городах они благополучно не "явились" на участки, дабы отдать свои голоса ставленнику действующего режима.

Допустим, верю в то, что в списках не успели отобразить тех граждан, которые сменили прописку месяц назад. Но то, что работники паспортного стола не подали данных на тех граждан, которые сменили адрес два года назад, — меня почему-то настороживает.

В общем, членам избирательных комиссий было чем заняться на досуге — уточнению списков избирателей было отдано все оставшееся время. Слава Богу, что хождение членов комиссий по квартирам своего участка не прошло напрасно и за оставшееся время в списки избирателей удалось внести массу уточнений. Тем не менее 31 октября таки случилось то, что и должно было случиться, — многие избиратели, прия на участки, так и не смогли воспользоваться своим нерушимым конституционным правом на голосование.

По требованию нового закона участковые избирательные комиссии имеют право самостоятельно вносить изменения в списки только до 31 октября. В день выборов это делается исключительно по решению

суда. Знаю, что многие избиратели, не знакомые со спецификой нового закона, образно говоря, "затаили обидку" на членов избирательных комиссий — дескать, те не хотели пойти навстречу гражданам, включив избирателя в список не прибегая к помощи суда. Увы, закон есть закон. И, к сожалению, на одном из участков был случай, когда изменение в список члены комиссии хотели сделать самостоятельно, — тут же был составлен акт о нарушении Закона "О выборах". Причем сделал это тот гражданин, которому по простоте душевной и пошли навстречу.

Со своей стороны, могу привести и другие примеры — когда члены избирательных комиссий помогали избирателям, не внесенным в списки, составлять заявления в суд, готовили копии документов и даже на служебных машинах возили в суд (хотя это законом и не предусмотрено). А вот на действия работников суда была масса нареканий: по свидетельствам очевидцев, отсутствовали необходимые бланки, а хамства и грубого обращения к гражданам, наоборот, было в избытке. Понятно, что в этой ситуации нервы выдерживали не у всех — из здания суда некоторые жители выходили в слезах. А кто на грубости представителей Фемиды реагировал адекватно — тех штрафовали. Оговорюсь, что эту информацию я получил из уст очевидцев, но подтвердить или опровергнуть ее не могу в силу того, что не удалось получить комментарий председателя городского суда. Надеюсь, что представители местного суда таки прокомментируют свое поведение и обнародуют сумму выписанных штрафов. Очевидно одно — местная власть, зная имеющуюся проблему, могла бы этому вопросу уделять в СМИ большее внимание, дабы объяснить гражданам их права и план действий в таких ситуациях. Однако признавать свою вину за явное нарушение конституционных прав граждан почему-то никто не спешит, зато нет недостатка в уверениях того, что выборы прошли просто замечательно...

### В ЗОНЕ ОСОБОГО ВНИМАНИЯ

Пару слов хотелось бы сказать о поведении избирателей во время голосования. В целом, день голосования прошел без каких-либо чрезвычайных ситуаций, хотя в начале дня не удалось избежать очередей перед кабинами для голосования. На большинстве наших участков было всего по три кабинки, и, полагаю, если бы количество кабин соответствовало требованиям действующего закона (а по нормам их должно быть в два раза больше), то очередей было бы меньше.

Какие еще были проблемы? Во-первых, избирателям, относящимся ко дню выборов как к празднику, хотелось бы заметить, что следует сначала проголосовать, а уж потом "праздновать", так как со стороны, знаете ли, смешно наблюдать, как такие граждане сначала не могут найти вход в кабину, а потом выход.

Гражданам, имеющим трудности со зрением, советую не забывать дома очки, так как потом возникают трудности с правильным оформлением бюллетеня. В этой ситуации члены комиссий не имеют права ни подсказывать — в каком месте нужно поставить отметку, ни позволять нахождение в кабине постороннего человека. В этой же связи хотелось бы напомнить семейным парам, что в кабине голосования исполняют гражданский долг, а не супружеский, поэтому этот процесс осуществляют индивидуально, а не вдвоем, а тем паче втроем.

В целом по городу недействительными признали 320 бюллетеней (2,57%). По каким причинам? Часть бюллетеней оказались абсолютно чистыми, то есть на них не было сделано ни одной отметки. Избиратели, опустившие эти бюллетени в урны, по всей видимости, хотели оставить в тайне свои политические пристрастия. Так и быть — мы об этом тоже никому не расскажем! Часть бюллетеней оказалась, мягко говоря, изрисованными, и этим "свободным художникам" хотелось бы напомнить, что отметка должна быть всеми ОДНА (!). Если вы хотите порисовать либо сказать политику все, что о нем думаете, — члены комиссии дадут вам лист чистой бумаги — пишите и рисуйте на нем все, что вам захочется, и без всяких ограничений! И ради Бога, не нужно ставить плюсик возле своего кандидата, а всех остальных вычеркивать. Поверьте, что своему кандидату вы делаете только хуже, так как такие бюллетени признаются недействительными!

В общем, граждане, если хотите, чтобы ваш голос был учтен, то при заполнении бюллетеней будьте внимательнее!

### БОЙЦЫ НЕВИДИМОГО ФРОНТА

Очень много разговоров о попытках и возможностях власти фальсифицировать итоги выборов, но на самом деле очень немного граждан, знающих — как и каким способом это можно сделать. Национальные СМИ этот вопрос стараются обходить стороной, делая вид, что такое в принципе невозможно. Возможно, еще и как! Ключевым звеном в этом вопросе являются не территориальные комиссии и даже ЦИК, а участковые комиссии. Поэтому вопросу формирования штата участковых комиссий уделяли самое тщательное внимание и власть, и оппозиция. Труд членов избирательных комиссий в нашей стране по закону является оплачиваемым, а по факту — самым неблагодарным. Скажем, на парламентских выборах 2002 года члены избирательных комиссий вошли на свои участки в 7 утра, а покинули их только утром следующего дня. КЗОТ просто не предусматривает таких адских условий работы, в которых работают на выборах! И за эту работу рядо-

вые члены комиссий в 2002 году получили по 18 гривен! Неудивительно, что 90% тех славутчан, которые работали на тех выборах, категорически отказались принимать участие в работе комиссий на новых выборах. Текущесть кадров страшная. А что значит опыт в такой работе? Это напрямую сказывается в качестве работы комиссий и на достоверности полученных результатов.

Я больше чем уверен, что после этих выборов уйдут опять многие члены комиссий, так как опять наблюдается та же история — труд адский, а финансирование этого труда где-то теряется. Я имею в виду официальное финансирование, предусмотренное требованиями закона, а не "левое" финансирование в конвертах, которое щедро выплачивается своим людям в комиссиях. И возникает вопрос: откуда возьмутся объективные итоги выборов, если членам комиссий платят не за честный труд, а за достижение нужного результата?

В связи с вышеизложенным мне хочется сказать огромное спасибо всем людям, работающим во всех наших семи комиссиях — и членам комиссий, и наблюдателям, и пожарным, и сотрудникам милиции, и руководству города. Невзирая на все трудности, благодаря их усилиям, мы имеем все основания для того, чтобы утверждать: за всю историю города результаты выборов в Славутиче еще ни разу не были поставлены под сомнение. О качестве местных выборов говорит хотя бы такой факт, что единственный случай выноса с территории избирательного участка избирательного бюллетеня рассматривался как ЧП. А на нашем участке как ЧП рассматривался единственный затерявшийся отрывной талон от избирательного бюллетеня. В итоге "пропажа" обнаружилась при открытии урн — отрывной талон просто не оторвался от бюллетеня. Тем не менее в нашем городе даже такой пустяк ставится в минус работы комиссии, так как такой бюллетень объявляется недействительным и, следовательно, голос одного избирателя оказался неучтеным.

Резюмируя вышеизложенное, хотелось бы пожелать, чтобы уроки первого тура не пропали зря и во втором туре в списках были учтены все избиратели, работа комиссий была еще слаженней, а оценка этого труда выражалась бы не только в благодарностях, но и в денежном эквиваленте.

Однако пожелания пожеланиями, а действительность не позволяет смотреть на повторное голосование оптимистично. Во-первых, мягко говоря, настороживает та пауза, которую взяла ЦИК для обнародования официальных итогов первого тура. Кто поверит, что для обработки протоколов избирательных комиссий требуется более недели? Лицо не верю, так как за это время можно было обработать не только протоколы, но пересчитать все бюллетени, включая неиспользованные. Во-вторых, уже сейчас ясно, что десятки тысяч людей не смогут проголосовать в силу того, что, уезжая на отдых или в командировку, не смогли заблаговременно взять открепительные талоны для голосования 21 ноября (так как выдавать их начнут только за неделю до повторного голосования).

В общем, дай Бог, чтобы мы успели к Новому году узнать имя нового президента. А то кто же поздравит страну в новогоднюю ночь?

P.S. В последний момент перед выходом материала в печать удалось получить ответы председателя городского суда Анатолия Сергеевича Орла на следующие вопросы:

— Сколько граждан обратилось в суд 31 октября для решения вопросов, связанных с уточнениями в списках?

— 19 человек, причем, по моим сведениям, все вопросы были решены положительно.

— К нам поступила информация о том, что с граждан требовали оплату госпошлины.

— Вопрос действительно такой возник, так как действующее законодательство "упустило" данный момент из виду. Но, исходя из здравого смысла, оплату госпошлины мы не требовали.

— Выписывались ли 31 октября кому-либо из граждан штрафы за неуважительное отношение к суду?

— Не знаю, откуда вы получили такие сведения, но эта информация действительности не соответствует.

— Какие документы нужны для решения вопросов, связанных с уточнениями в списках?

— Заявление в суд, справку от участковой комиссии, паспорт и копии страниц паспорта (1-й, 2-й и с пропиской).

— Ваши пожелания накануне повторного голосования.

— Хотелось бы больше не сталкиваться с такой ситуацией, когда избирателям для осуществления своего конституционного права приходится обращаться в суд. Во-первых, и для нас, и для граждан — это достаточно затяжная процедура. Нам приходится "гонять" граждан за справками и копиями документов, а избиратели вынуждены тратить свое личное время и нервы на решение вопросов, которых и быть-то не должно. Во-вторых, хотелось бы больше порядка в списках избирателей. Ну, а если вы хотите во втором туре проголосовать без лишних проблем, то дам добрый совет: не попадитесь проверить себя в списках заблаговременно, а не в день голосования, так как в этом случае вам не нужно будет обращаться в суд, а сама процедура внесения изменений в списки проходит гораздо быстрее.

## • УПСЗН ІНФОРМУЄ

## ДОДАТКОВЕ ПЕНСІЙНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ПРАЦІВНИКІВ БЮДЖЕТНИХ УСТАНОВ

Постанова від 22 вересня №1247 прийнята Кабінетом Міністрів України відповідно до Закону України "Про недержавне пенсійне забезпечення", "Про Державний бюджет України на 2004 рік" та передбачає створення можливостей для формування додаткових пенсійних заощаджень працівниками установ, організацій та закладів бюджетної сфери.

На реалізацію постанови в другому півріччі 2004 року додаткові витрати з Державного бюджету, відповідно до статті 1093 Закону України "Про Державний бюджет України на 2004 рік", формуватимуться за рахунок частини надходжень від приватизації державного майна понад обсяги, визначені статтею 26 Закону, та щорічно коригуватимуться відповідно до росту, мінімальної заробітної плати та можливостей державного бюджету щодо фінансування видатків на сплату пенсійних внесків з фондом на користь працівників бюджетних установ, організацій та закладів.

До цих категорій працівників відносяться працівники установ наук, освіти, охорони здоров'я, культури і спорту, мистецтва та інші.

Постановою затверджується Порядок утворення фонду, встановлюється порядок використання коштів на організаційні заходи та сплату пенсійних

внесків та визначається, що під час формування проекту державного бюджету 2005 та наступних років повинні передбачатися кошти, в межах можливостей державного бюджету, для забезпечення його діяльності та для сплати пенсійних внесків на користь зазначених категорій працівників.

Фонд функціонуватиме відповідно до законодавства у сфері недержавного пенсійного забезпечення. Це дозволить:

- створити рівні можливості для працівників установ, організацій та закладів бюджетної сфери порівняно з працівниками, зайнятими на підприємствах різних форм власності, щодо участі в системі недержавного пенсійного забезпечення;

- підвищити рівень соціальної захищеності зазначених категорій громадян;
- підвищити престижність праці в установах, організаціях та закладах бюджетної сфери;

- побудувати систему недержавного пенсійного забезпечення працівників установ, організацій та закладів бюджетної сфери на основі апробованих у світовій практиці принципів та механізмів.

З метою виконання постанови Мінпраці прийнято відповідний наказ, яким утворена міжвідомча робоча група для забезпечення взаємодії центральних та місцевих органів виконавчої влади, а також затверджено план заходів

щодо її реалізації. До складу міжвідомчої робочої групи входять представники зацікавлених міністерств на рівні заступників міністрів, а також заступники голів обласних, Київської та Севастопольської міських адміністрацій. До роботи групи залучатимуться також представники Федерації професійних спілок України.

Організаційна робота здійснюватиметься з урахуванням вимог чинного законодавства у сфері недержавного пенсійного забезпечення, яким передбачено, зокрема, необхідність прийняття рішень про участь у фонду трудовими колективами бюджетних установ та внесення відповідних змін до колективних договорів.

Сплата пенсійних внесків до фонду на користь працівників, які стали учасниками фонду, здійснюватиметься після укладення роботодавцями з числа бюджетних установ пенсійних контрактів та внесення відповідних відомостей про учасників фонду до системи персоніфікованого обліку фонду. Відповідно до Закону України "Про Державний бюджет України на 2004 рік", функції головного розпорядника бюджетних коштів, за рахунок яких сплачуватимуться пенсійні внески, виконуватиме Міністерство праці та соціальної політики.

Передбачається, що учасниками фонду стануть понад 3 мільйони працівників бюджетної сфери.

## КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ ПОСТАНОВА

Від 22 вересня 2004 р. № 1247

## ДЕЯКІ ПИТАННЯ УТВОРЕННЯ НЕДЕРЖАВНОГО ПЕНСІЙНОГО ФОНДУ ПРАЦІВНИКІВ БЮДЖЕТНИХ УСТАНОВ

Відповідно до статті 109(3) Закону України "Про Державний бюджет України на 2004 рік" Кабінет Міністрів України постановляє:

1. Затвердити Порядок утворення недержавного пенсійного фонду працівників бюджетних установ (далі — недержавний пенсійний фонд), що додається.

2. Міністерствам, іншим центральним та місцевим органам виконавчої влади разом з органами місцевого самоврядування:

забезпечити укладення до 15 жовтня 2004 року установами, організаціями та закладами, які повністю утримуються за рахунок державного чи місцевих бюджетів (далі — бюджетні установи)

ви), договір про участь у недержавному пенсійному фонду як роботодавців-платників, а також пенсійних контрактів;

подати адміністратору недержавного пенсійного фонду до 15 жовтня 2004 року необхідні відомості про працівників бюджетних установ на паперових та електронних носіях для відкриття індивідуальних пенсійних рахунків у системі персоніфікованого обліку учасників недержавного пенсійного фонду;

подати Міністерству праці та соціальної політики до 20 жовтня 2004 року звіт про виконання цієї постанови у частині забезпечення участі в недержавному пенсійному фонду роботодавців-платників з числа бюджетних установ для інформування Кабінету Міністрів України

ни до 30 жовтня 2004 року.

3. Міністерству фінансів під час формування проекту Державного бюджету на 2005 та наступні роки передбачити Міністерству праці та соціальної політики кошти для забезпечення діяльності недержавного пенсійного фонду та сплати до нього пенсійних внесків на користь працівників бюджетних установ.

4. Міністерству праці та соціальної політики здійснювати координацію діяльності центральних та місцевих органів виконавчої влади, пов'язаної з забезпеченням виконання цієї постанови.

5. Контроль за виконанням цієї постанови покласти на першого віцепрем'єр-міністра України Азарова М. Я.

## ПОРЯДОК УТВОРЕННЯ НЕДЕРЖАВНОГО ПЕНСІЙНОГО ФОНДУ ПРАЦІВНИКІВ БЮДЖЕТНИХ УСТАНОВ

1. Цей Порядок визначає особливості утворення та діяльності недержавного пенсійного фонду працівників бюджетних установ (далі — Фонд).

2. Фонд засновується підприємствами, установами та організаціями, що належать до сфери управління Мінпраці.

3. Установити, організації та заклади, які повністю утримуються за рахунок державного чи місцевих бюджетів (далі — бюджетні установи), набувають статус роботодавців-платників після укладення договору про участь у Фонді в порядку, визначеному законодавством.

Новоутворені бюджетні установи протягом одного року з дня їх утворення укладають договори про участь у Фонді як роботодавці-платники.

4. Порядок і умови пенсійного забезпечення, зокрема порядок здійснення персоніфікованого обліку учасників Фонду, відкриття і ведення індивідуальних пенсійних рахунків (з урахуванням поетапного впровадження інформаційної системи персоніфікованого обліку учасників Фонду), визначаються статутом Фонду.

5. Рада Фонду в установленому нею порядку проводить конкурс для визначення адміністратора, компанії з управління активами (або іншої особи, яка має право здійснювати управління активами пенсійного фонду), зберігача та аудитора та укладає з ними відповідні договори.

6. Видатки на утворення Фонду, за безпечення його діяльності та сплату пенсійних внесків фінансуються централізовано за рахунок коштів, передбачених Мінпраці у державному бюджеті на відповідні цілі, згідно із такими механізмами переведення коштів:

1) оплата послуг з реєстрації Фон-

ду провадиться Мінпраці шляхом переведення коштів органам, що здійснюють державну реєстрацію;

2) оплата послуг з виготовлення і доставки бланків договорів про участь Фонду роботодавців-платників, а також з виготовленням та доставки бланків пенсійних контрактів, пам'яток з роз'ясnenнями основних положень пенсійного контракту, копій пенсійних схем, витягів із статуту Фонду та документів провадиться Мінпраці централізовано відповідно до укладенням договорів;

3) оплата послуг адміністратора Фонду з укладенням договорів про участь роботодавців-платників у Фонді, створення системи персоніфікованого обліку учасників Фонду, відкриття учасникам Фонду індивідуальних пенсійних рахунків, проведення інформаційно-роз'яснювальної роботи, забезпечення необхідних умов для обслуговування роботодавців-платників та учасників Фонду, а також оплата виконання інших заходів, пов'язаних з утворенням та забезпеченням діяльності Фонду, провадиться Мінпраці відповідно до договору про надання зазначених послуг, укладеного між Фондом та адміністратором Фонду.

Мінпраці провадить оплату послуг адміністратора Фонду на його вимогу відповідно до цього договору з попередньою оплатою до 50 відсотків вартості послуг.

7. Внески на користь учасників Фонду з числа працівників бюджетних установ сплануються Мінпраці централізовано на вимогу адміністратора Фонду за рахунок коштів відповідної бюджетної програми.

8. Адміністратор Фонду за погодженням з Мінпраці визначає:

Порядок звітності про нараховані в поточному періоді пенсійні внески на

користь учасників Фонду, яку роботодавці-платники подають адміністратору Фонду.

Порядок зведеності звітності про нараховані в поточному періоді пенсійні внески на користь учасників Фонду з числа працівників бюджетних установ, яку разом з вимогою про сплату пенсійних внесків до Фонду на користь цих учасників адміністратор Фонду подає Мінпраці.

9. Розмір пенсійних внесків до Фонду на користь працівників бюджетних установ визначається щороку відповідно до обсягу асигнувань, передбачених у державному бюджеті на відповідні цілі, та нараховується роботодавцями-платниками за кожну працюючу особу відповідно до обраних пенсійних схем у разі, коли особа, на користь якої сплачується пенсійні внески, перебуває (перебуває) у трудових відносинах з роботодавцем-платником на момент подання ним звітності адміністратору Фонду.

Розмір першого пенсійного внеску на користь учасників Фонду у 2004 році визначається шляхом множення встановленого місячного розміру пенсійного внеску на кількість місяців за період з 1 липня 2004 року до місяця (включно), за який подається перша звітність про сплату пенсійних внесків до Фонду на користь учасників.

10. Оплата послуг з адміністрування Фонду здійснюється в установленому порядку відповідно до договору про адміністрування Фонду в межах граничних тарифів, визначених державною комісією з регулювання ринків фінансових послуг.

О.П.СЕМЕНЮК,  
начальник управління  
Виконавець Лутченко Н.В.

## • ДПІ В М. СЛАВУТИЧІ ІНФОРМУЄ

## РОЗГЛЯД ЗВЕРНЕНЬ ГРОМАДЯН В ОРГАНАХ ДПІ УКРАЇНИ

Відповідно до статті 40 Конституції України, усі мають право направляти індивідуальні чи колективні письмові звернення або особисто звертатися до органів державної влади, органів місцевого самоврядування та посадових і службових осіб цих органів, які зобов'язані розглянути звернення і дати обґрунтовану відповідь у встановлений законом строк.

З метою реалізації конституційного права громадян на особисте звернення до органів державної податкової служби, удосконалення організації розгляду порушень у таких зверненнях питань, підвищення відповідальності посадових осіб за належне реагування на обґрунтовані пропозиції, заяви, скарги, відповідно до законодавства України, наказом Державної податкової адміністрації України від 27 лютого 2004 р. № 112 затверджено "Положення про порядок розгляду звернень громадян в органах державної податкової служби України", зареєстровано в Міністерстві юстиції України 25 березня 2004 р. за № 366/8965. Згідно з цим положенням, громадяни можуть звертатися до ОДПС із зауваженнями і пропозиціями щодо діяльності державних податкових органів, заявючи про сприяння реалізації своїх прав і законних інтересів чи скарою на їх порушення.

Враховуючи важливу роль звернень громадян до органів державної податкової служби, керівництво ДПІ в м. Славутичі постійно здійснює особистий прийом громадян, як на особистому прийомі, так і через громадську приймальню. З початку поточного року посадовими особами ДПІ в м. Славутичі через громадську приймальню розглянуто 12 прийомів громадян, які на 5 більше, ніж за відповідний період минулого року. Особисті прийоми посадових осіб відвідують як суб'єкти підприємницької діяльності — юридичні і фізичні особи, так і представники громадських організацій, службовці та інші категорії громадян. Більшість громадян звертаються з питань оподаткування. Протягом 10 місяців поточного року громадяни порушували такі питання, як:

**У зв'язку із зміною тарифів на плату за утримання будинків та прибудинкових територій, враховуючи численні запити мешканців міста, повідомляємо:**

**ПЕРЕЛІК РОБІТ ЗА ДОГОВОРМОМ**

№ п/п	Найменування робіт	Періодичність	Виконавець робіт
<i>Головні роботи по утриманню придомової території</i>			
1.	Прибирання території Поточне підмітка	Щоденно	Виконавець
2.	Утримання в напівкомунальному уряді очищення їх від сміття	Щоденно	Виконавець
3.	Промивання тротуарів уздовж 1 раз на місяць	Виконавець	
4.	Заготовка паску для почищання тротуарів і пішохідних дорожок у залежності від умов погоди	В міру необхідності	Виконавець
5.	Почищання паском тротуарів, дворів і пішохідних дорожок, що відходять від пішохідних зупинок	У залежності від погоди 4 рази на місяць	Виконавець
6.	Прибирання тротуарів від сміття, які що випадають, і загибляються	На тротуарах — з початком снігопаду у дворах — угоде погоди	Виконавець
7.	Згірдання смітту, скинутого з даху, ували	В міру необхідності	Виконавець
8.	Очищення від упавшого сміття і після асфальтового покриття під смітком	Після прибирання основною масою смітту	Виконавець
9.	Завантаження і розвантаження смітту, вивезення якого здійснюється своїми або транспортними засобами, включаючи сміттєві вагонетки з даху	В міру необхідності	Виконавець
10.	Участь у механізованому прибиранні смітту	В міру необхідності	Виконавець
11.	Відвід з території талої та дощової води у відповідності комуналки	В міру необхідності	Виконавець
12.	Встановлення огорож у місцях, які не безпечно для пішохідів, не час скидання сміття з дахів, при утворенні яловців бутильок на землях погоди	В міру необхідності	Виконавець
13.	Очищення каналізаційних колекторів, водостічних решток, люків для стоку води	В міру необхідності	Виконавець
14.	Заготовка для завантаження баків із сміттям, миттєвим збором, баків після їх спорожнення, прибирання території після від'їзду сміттєвозу	Згідно з установленим графіком вивезення сміття	Виконавець
15.	Вивезення сміття з сміттєприймальників камін, переміщення контейнерів до місця зберігання для вивезення	1 раз на день	Виконавець
16.	Профілактичний огляд сміттєпроводів, усунення засмічування	1 раз на місяць	Виконавець
17.	Прибирання буварів (очищення), прибирання сміттєприймальників камін	1 раз на добу	Виконавець
18.	Дезінфекція всіх елементів стовбузів сміттєпроводів і сміттєбіоресурсів	1 раз на місяць	Виконавець
19.	Митта (штот) і прибирання (люнку) території умісцях складчика підвалів	Щоденно	Виконавець
20.	Промивання номерних піктограм, вуличних і сходових позначок	1 раз на місяць	Виконавець
21.	Очищення підвалів і гориць від сміття з відходами сторонніх предметів	В міру необхідності, але не менше 2-х разів на рік	Виконавець
22.	Доплати за зеленими насадженнями (обслуговування із рів і чагарників, косіння трави на газонах, садинки нових насаджень)	В міру необхідності	Виконавець
23.	Вивез твердого побутового сміття із місця	Три рази на місяць	Загальні
24.	Роботи по благоустрою підвалів, майданчиків на внутрішньоіподомових територіях, ремонт мальших архітектурних форм	По залізах закладника або самостійно	Виконавець
25.	Вивез прибирання місць загального користування	Щоденно	Виконавець
26.	Вивез підмітка сходових пішохідних місць 3-го поверху	3 рази на тиждень	Виконавець
27.	Митта вестибюлів, сходових пішохідних місць, масляних панелей	2 рази на місяць	Виконавець
28.	Митта вікон на сходових пішохідних місцях і вестибюлів, дверей	2 рази на рік	Виконавець
29.	Обмітання підл., павутиння і бруду із стін, стель, дверей, вікон, підвіконь, радиаторів	2 рази на місяць	Виконавець
30.	Вивез протирізання підвіконь, віконних решток, поручнів, скриньок, електрошторок, сходів на горище	1 раз на місяць	Виконавець

**ОБЪЯВЛЕНИЕ**

В связи с начислением платы за тепловую энергию по фактическому потреблению газа, просьба снимать показания по приборам учета воды и тепла на последнее число текущего месяца.

Передавать показания в группу учета КП ЖКЦ с 1 по 6 число следующего за отчетным месяцем, по тел. 2-42-65 и 2-99-29 или опускать в абонентский ящик, установленный при входе в здание КП ЖКЦ.

Администрация КП ЖКЦ

**ІНФОРМАЦІЯ**

Відділу з питань комунальної власності, послуг та приватизації виконавчого комітету Славутицької міської ради

Приватизовано шляхом викупу приміщення кафе "Іверія", що знаходилося на балансі комунального підприємства "Фонд комунального майна", за адресою: м. Славутич, Тобільський квартал, 1. Приватизовано юридично особою за 109 045,20 грн. (у т.ч. ПДВ 18 174, 20 грн.).

**ПРАВИЛА  
ПОЖЕЖНОЇ БЕЗПЕКИ НА ВИБОРЧИХ  
ДІЛЬНИЦЯХ ТА АГІТПУНКАХ**

Ці правила визначають вимоги пожежної безпеки для виборчих дільниць та агітпунктів у період виборчих кампаній.

Всі громадяни, які прибувають на виборчу дільницю для голосування, повинні дотримуватись правил пожежної безпеки.

**На виборчій дільниці забороняється:**

- курити поза спеціально відведеними місцями;

- використовувати первинні засоби пожежогасіння не за призначенням;

**На виїздок виникнення пожежі:**

- негайно повідомити в Державну пожежну охорону по телефону "01", вказати при цьому адресу, кількість поверхів, місце виникнення пожежі, наявність людей, своє прізвище, у разі потреби вжити заходів для евакуації людей;

- повідомити про пожежу керівництву установи, а в нічний час — черговому охоронцю (при його наявності);

- почати гасіння пожежі наявними засобами, організувати зустріч пожежних підрозділів.

Ваше життя залежить від вас самих.

ДПН м. Славутича

**АЛКОГОЛЬ — ПРИЧИНА  
ПОЖЕЖІ**

За десять місяців поточного року в столичному регіоні зареєстровано 971 пожежу, загинуло 103 особи, серед них двоє дітей. Нанесено збитків на суму 3962 тис. грн. Вогнем знищено та пошкоджено 748 будівель. Фахівцями пожежно-рятувальної служби врятовано 115 осіб, матеріальних цінностей на суму 45276 тис. грн. Виникли пожежі з найрізноманітнішими причинами, але найдивовижнішим є те, що причини раз у раз повторюються — здається, люди ніколи не навчаться дотримуватись правил безпечної життєдіяльності. Необережне поводження з вогнем привело до виникнення 318 пожеж, несправність систем опалення — 173, порушення правил монтажу та експлуатації електрогасподарства — 345, пустощі дітей з вогнем — 26. У житловому секторі сталося 835 пожеж, що становить 86% від загальної кількості. На території Київської області зафіксовано 8 надзвичайних ситуацій місцевого рівня, з яких 5 природного характеру та 3 — техногенного.

За останній час в нашому місті виникло декілька надзвичайних подій. 20 жовтня, о 18.34, на пункт зв'язку пожежно-рятувального підрозділу м. Славутича надійшло повідомлення про пожежу на 5-му поверхі будинку № 7 Белгородського кв-лу. Прибувши на місце виклику, рятувники на балконі квартири помітили человека, який кликав на допомогу. Довелося його зводити за допомогою автодрабини.

Причина виникнення пожежі банальна. Повернувшись додому добрі напідпитку, чоловік запалив цигарку та одягнений сів на ліжко. Не помітив, як задрімав, недопалок впав на постіль, і за кілька хвилин вогонь вже охопив домашні речі та меблі квартири.

Другий випадок стався 3 листопада, а причини пожежі ідентичні. Виклик надійшов о 14.15 з Ленінградського кварталу. По тривозі були підніяті бійці чергової варти аварійно-рятувальної служби. Прибувші до місця виклику вогнеборці побачили, що з вікон квартир ішов густий дим. За лічені хвилини рятувальники виставили автодрабину у вікно третього поверху та почали проводити розвідку. Виявивши людину в квартирі, терміново евакуювали її на подвір'я.

А сталося ось що. Домовласник Лук'яненко А.І., прийнявши на груди "оковитого", запалив цигарку і ліг спати — а прокинувся тільки в реанімаційному відділенні лікарні з діагнозом "отруєння чадним газом". Як бачите, така недбалість могла коштувати людині життя, і тільки дякуючи сусідам, які вчасно помітили пожежу та вивезли пожежну охорону, він залишився живий.

Громадяни, будьте обачні та обережні, від вас залежить ваше життя та життя людей, які вас оточують!

Дмитро КОСАКОВСЬКИЙ, інспектор ДПН м. Славутича

**● КП "ЖКЦ" ІНФОРМИРУЄ**

За період з 01 по 05.11.04р. складено 26 протоколів об адміністративном правонарушении на следующих квартиросъёмщиков:

№ п/п	Ф.І.О.	Сума долга перед КП ЖКЦ, грн.	Адрес
1.	Гусев А.Л.	521,91	Ереванський кв-л. 3/44
2.	Кривопіша А.А.	590,26	Др.Народов, 17/104
3.	Левіцова Т.П.	1131,39	Ереванський кв-л. д.23
4.	Прокопенко Н.А.	1175,05	Белгородський кв-л. 2/9
5.	Яковенко В.І.	1756,12	Др. Народов, 17/26
6.	Ленок В.А.	729,08	Ленінградський, 4/62
7.	Пилипченко В.В.	928,77	Др. Народов, 15/1
8.	Даниленко І.И.	739,49	Ленінградський кв-л. 4/45
9.	Менилло Н.М.	1056,79	Ленінградський кв-л. 5/108
10.	Юсупов И.М.	775,80	Ленінградський кв-л. 5/86
11.	Деревянко С.М.	756,74	Ленінградський кв-л. 5/6
12.	Александров Н.Ю.	720,60	Ереванський кв-л. 4/61
13.	Юрkin Д.С.	1539,26	Др. Народов, 11/28
14.	Ільченко Н.В.	1472,73	Др. Народов, 15/4
15.	Федоряченко В.И.	1804,51	Др. Народов, 17/24
16.	Максименко Н.Д.	1019,31	Др. Народов, 11/6
17.	Альмухамедов Р.Ф.	814,44	Др. Народов, 13/19
18.	Лесковський С.О.	921,58	Др. Народов, 13/30
19.	Константинюк Ю.Г.	672,32	Др. Народов, 15/8
20.	Мовчан О.П.	1207,00	Ереванський кв-л.

# ПРО РОБОТУ ДЕРЖАВНИХ РЕЄСТРАТОРІВ

На засіданні міськвиконкому 27.10.2004р. була заслухана інформація про роботу державних реєстраторів. Довідка повідомив членам виконкому, що з 01.07.2004 р. набрав чинності Закон України "Про державну реєстрацію юридичних осіб та фізичних осіб-підприємців". Для впровадження зазначеного Закону України та на виконання завдань, визначених абзацом 3 пункту 2 доручення Прем'єр-міністра України від 3 липня 2003 р. №38959, облдержадміністрація спільно з територіальним представництвом Держпідприємництва (далі Держпідприємництво) були розроблені заходи щодо створення єдиного автоматизованої системи державної реєстрації юридичних та фізичних осіб-підприємців, які зареєстровані з 1988 по 2004 роки, та для внесення таких суб'єктів підприємницької діяльності (далі СПД) в Единий державний реєстр (далі ЕДР). Тобто до 01.07.2004 р. мав бути повністю сформований реєстр СПД.

Працівниками відділу економіки та соціального розвитку міста проведена робота з поповнення інформаційного фонду реєстрації СПД, повністю сформовано реєстраційну базу для фізичних осіб. Для юридичних осіб, згідно з чинним Держпідприємництвом, поповнення інформаційного фонду ЕДР проводиться по мірі звернень таких осіб до державних реєстраторів, для отримання свідоцтв єдиного зразка. Таким же чином буде поповнюватись інформаційний фонд для фізичних осіб-підприємців.

Враховуючи вимоги, визначені в законі виконавчим комітетом міської ради, обладано робоче місце державного реєстратора згідно з нормами, затвердженими Держпідприємництвом, встановлено комп'ютерну та оргтехніку, засоби зв'язку, закрима модемного, що надає мож-

ливість швидко з'єднуватись та робити обмін інформацією шляхом синхронізації між державним реєстратором та центральним сервером ЕДР.

Розпорядженням міського голови призначено на посаду державних реєстраторів Величковського І.І. та Жилінську Т.П.

З 14.07.2004 р. повністю встановлено та налаштовано для роботи АРМ державного реєстратора, забезпечено державну реєстрацію юридичних осіб та фізичних осіб-підприємців згідно з чинним законодавством.

Однак є недоліки в програмі АРМу, які не дозволяють у повній мірі забезпечити виконання діючого законодавства щодо державної реєстрації юридичних та фізичних осіб-підприємців. Найбільш гостро постає проблема обміну інформацією між ДПІ, ПФ та фондами соціального страхування. Але ця проблема, згідно з роз'ясненнями Держпідприємництва, буде актуальною тільки на етапі становлення та приведення чинного законодавства і програмного продукту до норм, що дозволяють чітко співідповісти державним реєстраторам із зазначеними установами. Тому постійно, якщо з'являються оновлення програмного продукту, АРМ державного реєстратора приводиться в належний стан, що покращує роботу між державним реєстратором та центральним сервером, покращує стан проведення державної реєстрації СПД.

Для більш досконалого ознайомлення юридичних осіб, фізичних осіб-підприємців та осіб, які мають намір ними стати в майбутньому, державними реєстраторами оновлено інформаційний стенд та ознайомлено громадян Славутича через місцеву газету "Теледень-Славутич" щодо на брання чинності нового закону та порядку державної

реєстрації, державної реєстрації внесення змін до установчих документів та державної реєстрації припинення діяльності юридичних та фізичних осіб-підприємців. Для більш продуктивної роботи державними реєстраторами збільшено кількість прийомних днів, а саме 5 днів на тиждень є прийомними днями. Це надає можливість громадянам Славутича звертатись до них в будь-який робочий час протягом тижня. Також опубліковано оголошення до місцевої газети щодо обміну старих свідоцтв на свідоцтва нового зразка, де є чітке пояснення, які саме дії потрібно виконати для такого обміну. Ця інформація стосується як фізичних осіб-підприємців, так і юридичних осіб, до яких, згідно з новим законом, належать державні установи, громадські організації, кредитні спілки, благодійні фонди та інші.

З 01.07.2004 по 26.10.2004 р.р. державними реєстраторами виконавчого комітету Славутицької міської ради, згідно з чинним законодавством, внесено до ЕДР — 153 СПД, з них:

48 — зареєстровані як юридичні особи, з яких:

11 — новостворені;

12 — провели державну реєстрацію внесення змін до установчих документів;

23 — отримали свідоцтво нового зразка;

1 — припинено діяльність;

1 — знаходитьться в стані припинення;

105 — зареєстровані як фізичні особи-підприємці, з яких:

64 — новостворені;

8 — провели державну реєстрацію зміни прізвища або місцепозначення;

10 — отримали свідоцтво нового зразка;

4 — припинено діяльність;

19 — знаходитьться в стані припинення.

I. ВЕЛИЧКОВСЬКИЙ,  
державний реєстратор

## ДО ВІДОМА ЮРИДИЧНИХ ОСІБ

Статтею 3 Закону України "Про державну реєстрацію юридичних осіб та фізичних осіб-підприємців" встановлено, що сфера дії цього закону поширюється на державну реєстрацію всіх юридичних осіб незалежно від організаційно-правової форми, форми власності та підпорядкування, а також фізичних осіб-підприємців.

Законом можуть бути встановлені особливості державної реєстрації об'єднань громадян (у тому числі професійних спілок, благодійних

організацій, партій, органів державної влади та органів місцевого самоврядування, банків, торгово-промислових палат, фінансових установ (у тому числі кредитних спілок), бірж, а також інших установ та організацій).

Об'єднання громадян (у тому числі професійні спілки, благодійні організації, партії, органи державної влади та органи місцевого самоврядування, банки, торгово-промислові палати, фінансові установи (у тому числі кредитні спілки), бірж, а також

інші установи та організації, для яких законом встановлено особливості державної реєстрації, набувають статусу юридичної особи лише з моменту їх державної реєстрації у порядку, встановленому цим Законом.

Статтею 8 Закону про

реєстрацію передбачено,

що у разі, коли законом

встановлено вимоги щодо

реєстрації установчих доку-

ментів, такі документи по-

даються з відмікою про їх

реєстрацію в органі, визна-

ченому законом.

## ДО ВІДОМА КЕРІВНИКІВ НАВЧАЛЬНИХ ЗАКЛАДІВ

Для включення відомостей про юридичну особу до Єдиного державного реєстру юридичних осіб та фізичних осіб підприємців, відповідно до вимог статті 19 та частини 2 Прикінцевих положень Закону України "Про державну реєстрацію юридичних осіб та фізичних осіб-підприємців", адміністрація загальноосвітнього, професійно-технічного, вищого навчального закладу подає заповнену реєстраційну картку (форма №6) та свідоцтво про державну реєстрацію старого зразка. При

цьому звертаємо вашу увагу, що за включення відомостей про юридичну та фізичну особу-підприємця до Єдиного державного реєстру юридичних осіб та фізичних осіб-підприємців платя не стягується.

Враховуючи, що, згідно з Конституцією та законодавством України, всі навчальні заклади міських, районних та обласних рад мають статус комунальних і в іх назвах вказаний власник (засновник) навчального закладу, тому, згідно з роз'ясненнями Держпід-

реєстратори  
м. Славутича

## О УПРАВЛІННЯ ПЕНСІЙНОГО ФОНДУ У М. СЛАВУТИЧІ ІНФОРМУЄ

### ВІДДІЛ ОРГАНІЗАЦІЇ ВПРОВАДЖЕННЯ СИСТЕМИ ПЕРСОНАФІКОВАНОГО ОБЛІКУ В УПРАВЛІННІ ПЕНСІЙНОГО ФОНДУ УКРАЇНИ У М. СЛАВУТИЧІ КИЇВСЬКОЇ ОБЛАСТІ ПОВІДОМЛЯє:

Відповідно до постанови Кабінету Міністрів України від 22.08.2000 року № 1306, страхове свідоцтво є єдиним для всіх видів загальнообов'язкового державного соціального страхування документом, що підтверджує право застрахованої особи на одержання послуг та матеріальне забезпечення за державним соціальним страхуванням.

Мають місце випадки, коли особа заповнила анкету на підприємстві для отримання зазначеного свідоцтва, але була звільнена і не отримала його. Ці свідоцтва знаходяться на збереженні в управлінні Пенсійного фонду.

#### СПИСКИ ОСІБ, ЯКІ НЕ ОТРИМАЛИ СТРАХОВІ СВІДОЦТВА:

1. СОЛОВІЙ ГРИГОРІЙ ГРИГОРОВИЧ
2. СКОПІЧ МИКОЛА МИКОЛАЙОВИЧ
3. СІРИЙ ОЛЕКСАНДР ФЕДОРОВИЧ
4. СЕРВЕТНИК ОЛЕКСАНДР МИКОЛАЙОВИЧ
5. СЕМЕНЕНКО ЄВГЕН СЕРГІЙОВИЧ
6. СВІРИДЕНКО ЮРІЙ МИХАЙЛОВИЧ
7. СМОЛЯНЕНЬ НАТАЛІЯ ОЛЕКСІЇВНА
8. САМОЙЛЕНКО СЕРГІЙ МИХАЙЛОВИЧ
9. САМІЙЛЕНКО ОЛЕКСІЙ ПАНТЕЛІОВИЧ
10. САВЕЛЬ ГЕННАДІЙ БОРИСОВИЧ
11. САВІН ВАЛЕРІЙ МИКОЛАЙОВИЧ
12. СТЕПАНОВА ТЕЯНІЯ ВАСИЛІВНА
13. СТРІНГЕЛЬ МИХАЙЛО МИХАЙЛОВИЧ
14. СІРЕНКО АНАТОЛІЙ ГРИГОРОВИЧ
15. СТЕПАНОВ ЄВГЕНІЙ ОЛЕКСАНДРОВИЧ
16. СТЕЦЮК ЄВГЕНІЙ АРКАДІОВИЧ
17. СОЗІНОВ ВАСИЛЬ КИРИЛОВИЧ
18. СІВЕР ІВАН ПАНАСОВИЧ
19. СИБІЛЬОВ ВОЛОДИМИР МИКОЛАЙОВИЧ
20. СОБОЛЬ АНТОНІНА МИКОЛАЇВНА

Якщо ви побачили своє прізвище надрукованим у цьому списку, зверніться у найкоротший термін в управління Пенсійного фонду, яке знаходиться в приміщенні міськвиконкому, кабінет № 416. При собі обов'язково мати паспорт.

За довідками звертатися за тел. 2-95-75.

## ШАНОВНІ ПЕНСІОНЕРИ!

Продовжується передплата на першу всеукраїнську спеціальну газету "Пенсійний кур'єр". Газета заснована Пенсійним фондом України для надання роз'ясень населенню про пенсії: які бувають пенсії, хто їх призначає, як їх отримати, як правильно обрахувати розмір, які права мають пенсіонери.

"Пенсійний кур'єр" — це ваш порадник.

В газеті ви знайдете оперативні найважливіші матеріали про події в Україні, телепрограми, спортивну сторінку, гумор, ради-поради, розповіді про незвичайні захоплення людей, гороскоп і багато інших цікавих повідомлень.

Газета виходить щотижня, у п'ятницю.

Передплатити газету можна у кожному поштовому відділенні або у листоноші. Газету можна передплатити на місяць, на два місяці, на квартал, на півріччя або на рік.

Передплатний індекс: українською мовою — 06840; російською мовою — 06842.

**Шановні пенсіонери, передплачуєте свою газету!**

## ДО УВАГИ ПЕНСІОНЕРІВ!

У зв'язку зі звільненням спеціалістів по перерахунку пенсій та закінченням перерахунку пенсій за додатковими документами, прохання до пенсіонерів нашого міста — не турбувати спеціалістів відділу пенсійного забезпечення, крім приймального дня (СЕРЕДИ).

Управління Пенсійного фонду України в м. Славутичі

## ІНФОРМАЦІЯ

### ЩОДО ВПОРЯДКУВАННЯ РОБОТИ ПІДПРИЄМСТВ ТОРГІВЛІ, ГРОМАДСЬКОГО ХАРЧУВАННЯ З МЕТОЮ ЗАХИСТУ НАСЕЛЕННЯ ВІД ШКІДЛИВОГО ВПЛИВУ ШУМУ

На підставі Закону України "Про внесення змін до деяких заходів щодо захисту населення від впливу шуму" (далі Закон), органи виконавчої влади, органи місцевого самоврядування, підприємства, установи, організації та громад

## ВИКТОР АВИЛОВ: "Я УМИРАЛ ДВА РАЗА!"

Играя Воланда в "Мастере и Маргарите", актер два раза переживал клиническую смерть

"Я СТРАШНЫЙ!"

В начале этого года на сцене Черниговского облмуздрата спектакль "Мастер и Маргарита" уже шел. Воланда в нем исполнял ныне покойный Виктор Авилов, памяти которого был посвящен спектакль, который зрители увидят 13 ноября. Фотографировать по ходу спектакля не разрешалось, и интервью актеры не собирались давать. Прессе удалось окружить Виктора Авилова, когда тот вышел из гримерки после спектакля: "Ой, пожалуйста, ступьте к стеночке, мы вас красиво сфотографируем!" — "Меня красиво сфотографировать нельзя — я страшный!"

— Виктор, вам уже за 50. О чём жалеете и что хотелось бы еще успеть, сыграть, испытать?

— Пятьдесят не исполнилось, а шарахнуло... "Приглядывай дуб" — называется. Я ни о чём не жалею, хочу только покоя. Все самые наивершиннейшие роли я сыграл: Калигулу и графа Монте-Кристо играл, Мольера до сих пор играю, и Хлестакова играл, и голопевского Бочарева. Моя любимая роль Ланцелот в "Драконе" Шварца. Воланда я играю уже восемь лет в Московском театре на Юго-Западе. А Гамлета я так наигрался, что уже тошнит. Весь мир с этим Гамлетом обездил: был в Японии, Америке, Англии. Я иногда слышу, что сейчас мне осталось сыграть только призрака — тень отца Гамлета.

— А как вы относитесь к вашему герою Воланду?

— Это вообще опасная роль, между прочим. Я не суеверный, я просто знаю, что те силы, о которых идет речь в романе Булгакова, существуют. С тем же Юго-Западом мы привезли "Мастера и Маргариту" в Берлин. И там умер. Два раза. У меня было две клинические смерти, кровь шла фонтаном. Слава Богу, что это было в Германии, а не где-нибудь в пути. Меня вытащили с того света, сердце два раза запускали. Это случалось за 40 минут до начала спектакля.

— Вы связываете это со своей ролью в спектакле?

— Я это не связываю ни с чем. Но если кому-то хочется связать — пожалуйста, свяжите. Я говорю правду.

— Многие ваши роли так или иначе связаны с мистикой, магией. Вы этим и в жизни



Виктор Авилов — народный артист России.

1953 г. — родился в Москве.

После службы в армии работал шофером на "МАЗе", возил песок на новостройки Москвы. Занимался монтажом и наладкой систем контроля и автоматики в различных НИИ. По вечерам занимался в театральной студии.

1975 г. — поступил в Московский театр на Юго-Западе, в котором работал до смерти. На сцене сыграл Мольера, Гамлета, Ланцелота, Калигулу, Воланда.

1988 г. — снялся в фильмах "Господин оформитель" и "Узник замка Иф", после чего стал по-настоящему популярным.

Женат три раза, от второго брака двое детей.

Скончался летом 2004 г.

ни занимаетесь?

— О, если бы вы знали, сколько человек я вылечил с помощью экстрасенсорики! Их болезни проходили после того, как я махал над ними руками. Но сейчас лечение людей — это мой третий этап, я этим уже не занимаюсь, мне это не интересно. Сейчас гораздо интереснее поработать с залом, попытаться вытянуть из зрителей нужное тебе слово или фразу.

— Многие воспринимают вас только как драматического артиста. А в комедиях вы снимаетесь?

— Многие меня просто не знают. Я играл Хлестакова, лет 17 подряд играл бабку — это совершенно комические образы. Если вспомнить, сколько у меня было комических ролей (сыгравших в театре, а не в кино), то неизвестно, где я играл чаще — в комедии или в драме.

— Ваша семья связана с театром?

— Моя бывшая (вторая) жена и младшая дочь играют со мной в театре на Юго-Западе. А нынешняя (третья) жена в театре не работает.

— Вы увлекаетесь рыбакой. Можете вспомнить свой самый большой улов?

— Это была щука. В низовьях Волги рыба водится просто чумовая! Там я вытащил одну огромную щуку!

У меня есть хороший, проверенный рецепт копчения рыбы на ольховых стружках. Нужно взять бак для белья. Из проволоки

сделать решётку и закрепить её сантиметрах в семи от крышки. Туда положить рыбу. На дно я крушу ольховые опилки, накрываю бак крышкой (для герметичности желательно обвязать ее еще куском мокрой тряпки) — и на 20 минут на костёр.

## ЧЕРНИГОВСКАЯ ГАСТРОЛЬНАЯ ОСЕНЬ: 10 ФАКТОВ И КОММЕНТАРИЕВ

I. 6 сентября на черниговскую сцену вышел коллектив московского Независимого театра со спектаклем по роману Брэма Стокера "Дракула". В интерпретации режиссера-постановщика Валерия Белякова граф-вампир — личность почти положительная. Дракулу сыграл любимец женщин Иварс Калниньш. Самому актеру его герой, похоже, не слишком нравится, во всяком случае, на вопрос корреспондента "ТС", удалось ли ему эта роль, г-н Калниньш ответил уклончиво: дескать, сам себя из зала он не видит...

II. 21 и 22 сентября в Чернигове давали два гастрольных спектакля актеры театральной компании "Бенюк и Хостикоев". Один из спектаклей — "Сеньор из высшего света" — был уже не нов для черниговского зрителя. Второй — "Про мышей и людей" — шел на черниговской сцене впервые. Подающие большинство зрителей покинули зрительный зал с мокрыми глазами.

III. Накануне спектакля Наталия Сумская высказала свое "фз!" черниговским газетам, которые осмелились, анонсируя спектакль, сослаться на положительный отзыв о его киевской премьере, опубликованный газетой "Бульвар". Впоследствии выяснилось, что г-жа Сумская просто давно и прочно антиподирует этому изданию — за предыдущие резкие выпады против отдельных сценических работ ее мужа, Анатолия Хостикоева.

IV. 29 октября черниговский зрителя вновь встретился с московскими актерами, правда, уже в спектакле Театра комедии. К огромному удивлению черниговских и славутических театралов, они обнаружили на сцене ряд актеров, ранее занятых в спектакле Независимого театра. Воистину правда, что московские актеры выживают за счет того, что берут из театра в театр!

V. Обещанная зрителю Наталия Крачковская на сцену не вышла. Более того, и в Чернигове не приехала. По подковерной версии, рассказываемой в кулуарах — заболела, перенесла полостную операцию. Роль мадам Петуховой вместо нее отлично сыграла Виктория Филатова. Злые интернетовские языки утверждают, что подобным родом гастроли г-жи Крачковской срываются регулярно. Впрочем, спектакль удался и без ее участия. Правда, по мне-



нию многих зрителей, он был бы еще лучше, если бы москвичи не вздумали добавлять ему черниговского колорита в виде бородатых шуточек местного разлива.

VI. Алексей Жарков, сыгравший в спектакле Кису Воробьевинова, прося милостыню, прогулялся по зрительному залу. Сердобольные черниговские зрители подали народному артисту России ни много ни мало — почти 70 гривен.

VII. 13 ноября в облмуздрате состоится единственный гастрольный спектакль по роману Михаила Булгакова "Мастер и Маргарита". Спектакль подготовлен в память о недавно ушедшем из жизни актере Викторе Авилове, блестяще игравшем в этом спектакле Воланда.

VIII. Этот авиловский спектакль черниговский и славутический зрителя видел в минувшем сезоне — в исполнении московских актеров. Роль Маргариты сыграла Ольга Кабо. В новом спектакле на сцену выйдет украинская звезда Ольга Сумская. Ее партнером будет актер с потрясающе "историческими" Ф.И.О. — Б. Хмельницкий.

IX. Поговаривают, что рак, которым Авилов болел много лет, у

него обострился именно в то время, когда он начал работать над этим спектаклем. Актёр, зная о своем недуге, прициально не желал лечиться.

X. С постановками и экранизациями "Мастера..." постоянно творится некая чертовщина. То и дело на страницах СМИ и в Интернете мелькают сообщения, что тот или иной актер, занятый в постановке

или экранизации в роли Воланда, попал аварию, заболел, обворован, покалечен и т. д.

Примечательно, что в отношении актрис ситуация несколько иная. Вслед за исполнением роли Маргариты, как правило, следует история о крахе браков или продолжительных интимных связей. Что думают по этому поводу г-да О. Сумская и Б. Хмельницкий.

XI. Поговаривают, что рак, которым Авилов болел много лет, у

знати не удалось.

## ОНКОЛОГИЧЕСКИЕ ЗАБОЛЕВАНИЯ С КАЖДЫМ ГОДОМ ВСТРЕЧАЮТСЯ ВСЕ ЧАЩЕ

Об этом шла речь на одном из последних заседаний Черниговского пресс-клуба реформ, на котором присутствовал наш корреспондент

Черниговский онкодиспансер — место, которое жители Славутича посещают, увы, достаточно часто. Особенно — женщины: несколько лет назад здесь появилось новейшее оборудование для диагностики заболеваний молочной железы. Впрочем, и в целом диагностика онкозаболеваний, что отмечают и киевские специалисты (речь об этом, в частности, шла на онкофоруме, проходившем в столице), в Чернигове — на высоком уровне. Беда в том, что у специалистов диспансера с каждым годом все больше и больше пациентов.

Как рассказал главврач диспансера Владимир Зотов, на Черниговщине (территориально мы к ней не относимся, но от этого как-то не легче, поскольку, как ни крути, живем в самой "грязной", "старой" и бед-

ной ее части) сохраняется стойкая тенденция к увеличению заболеваемости злокачественными новообразованиями. Ее показатели значительно превышают среднеукраинские: Так, в прошлом году в целом по Украине на 100 тыс. жителей приходилось 322 случая заболевания раком, тогда как на Черниговщине — 330,6. За два последних года в полтора раза увеличилась заболеваемость раком среди детей: в 2002 году заболевших малых было 14, в 2003-м — 21.

Значительно выше общегосударственных показателей заболеваемость раком легких и желудка. Правда, последние годы наметилась определенная, хоть и небольшая тенденция к уменьшению количества случаев с такой локализацией, а вот заболеваемость раком прямой кишки растет постоянно. Забо-

леваемость раком шейки матки в регионе держится практически на уровне среднеукраинских, а раком молочной железы — даже ниже.

Наверное, это должно радовать: все-таки снижение. Но проявление радости несколько мешает знание европейской статистики: в среднем, не более 200 случаев на 100 тыс. населения.

По мнению заведующей поликлиническим отделением Черниговского онкодиспансера Аллы Шаталюк, высокую заболеваемость в регионе можно пояснить возрастной структурой населения (85,7% заболевших — люди старше 50 лет), загрязнением значительной части территории вследствие аварии на ЧАЭС (наивысшая заболеваемость в области зафиксирована в шести районах, в том числе и в соседних со Славутичем Репкинском и

Черниговом). Жизнь в условиях постоянного экономического и социального стресса.

Зато что не может не радовать — так это вполне объективная информация о том, что количество умерших от рака в течение двух последних лет тоже несколько уменьшилось. Пусть незначительно, но все же: речь-то идет о человеческих жизнях, каждая из которых — единственная.

По утверждениям специалистов, снижение смертности от рака могло быть куда как более существенным, если бы жители Украины хоть немного заболелись о своем здоровье. И дело не только в низком уровне доходов, а следовательно, и жизни населения, и не только в проблемной экологической ситуации — дело в элементарной безграмотности и безразличии к свое-

му здоровью. Чаще всего на Черниговщине умирают от рака бронхов и легких (болезнь курильщиков), желудка и молочной железы. По свидетельствам медиков, практически у каждой женщины, погибшей от рака груди, в анамнезе несколько искусственных прерываний беременности и поздняя явка на обследование — значительная часть этих женщин пришли на прием к онкологу-маммологу уже имея 3 — 4 стадию заболевания... Для справки: на Западе большинство онкозаболеваний медики выявляют на 1 — 2 стадии, когда возможно практическое полное излечение. Как говорится, почувствуйте разницу...

— Значительной части наших пациентов можно спасти жизнь, — подчеркнул в ходе беседы Владимир Зотов. — Главные условия: немногого внимания к себе, своевременная явка к врачу и проведенный в полном объеме курс лечения.

Подготовила

Майя РУДЕНКО

P. S. По окончании заседания пресс-клуба я решила провести небольшой опрос на славутических улицах. Вопрос был прост: как быстро вы обратитесь к врачу, заподозрив, что с вашим здоровьем творится что-то глобально неладное? Ответы превзошли все ожидания: из 35 опрошенных 22 признались, что оттягивают такой визит как можно дальше — все равно, дескать, медики помочь не смогут ничем, а последние дни жизни отравят ощущение беспыходности. Семнадцать респондентов отметили, что на полноценное лечение у них все равно не хватит средств.